

HELENA WIELOWIEYSKA

## „Vive Blum“!

Fragm. powieści „Zaprzeczenie Józefa“

*Quare me repulisti et quare tristis incedo, dum affligit me inimicus.*

— Te czerwone świnię znowu bombardują Oviedo!

Matou podskakuje do gołębia, a gołąb do Matou. Matou przyszedł z ciemnej kuchenki konsjerżki, z brudnej salonowej poduszki wyhaftowanej pracowicie w pasowe róże i żółte motyle; gołąb ma za sobą nieznaną, daleką drogę: kto wie skąd przyfrunął. Może to on wczoraj na Place de la Concorde podskakując na ciemnym i tłustym asfalcie przedrzeźniał się z autami. Już już był pod kołem, ach, jakże wolno jeżdżą te auta na zakrętach. Zwalniają w tłoku pomrukując warkliwie i nierytmicznie jak serce po przepitej albo przepracowanej w zgnitym szynku, zmarnowanej noey. Jedno przy drugim, jedno przy drugim, już jest ich tyle.

— Te czerwone świnię znowu bombardują Oviedo — mówi Małgorzata.

Dłońmi w białych rękawiczkach z ordynarnego trykotu naciąga na swoje chude, wygolone łydki pończochy przezroczyste i przylegające jak woda.

Wtedy dopiero podfrunął: nie wysoko, najwyżej na jakie półtora metra nad ziemią i siadł na stopniu dla pieszych o krok od policjanta.

— Et toi ouï? — powiedział.

— Na zebranie. Będą mówić z partii generała La Rocque'a. Jego samego prawdopodobnie nie będzie, ale będzie za to gruby Jean od Duponta; dziś rano rozdawał ulotki pod Saint Lazarem. Wróć kochanie wcześniej, wróć bardzo wcześniej, mój koteczku, mój tiutiu, mój Fifi, mój pipi i tak dalej. — Łapami dobierała się do jego włosów.

Pouah! — Et toi ouï powiedział policjant. To powiedział policjant, moja kochana. Moja droga, drrogusienka, francuzica czarnoszyjka, mój sflaczały kalafiorku. Tak powiedział. Schylił się trochę do niego i machnął pałeczką. Wtedy zatrzymały się wszystkie auta, czerwono-żółte taksówki i dwie czarne prywatne limuzyny i dziwnie tu wyglądający, ciężki koń ciągnący furgon zamknięty jak karawan. Auta niecierpliwie się dyszały. Koń długim ogonem zamachnął się szeroko; chlasnął czarną smugą srebrną Józefiną Backer na nosie dostojnej limuzyny stojącej tuż z boku. Gołąb przechodził powoli jezdnię. Trochę gruchał. Głowę osadzoną ruchliwie na okrągłej kuli podgardla pochylał miarowo w tył i w przód, w tył i w przód i szedł nie śpiesząc się aż do następnego podium dla pieszych. Rozglądając się dokoła, rozszerzył trochę skrzydła i skoczył tuż koło latarni gdzie stał Józef.

Matou jest zwinny i lekki, gołąb ciężki i gruby; taki przynajmniej wydaje się, kiedy nie używa skrzydeł. Spieszony rycerz w ciężkiej zbroi, Don Kichot na bieżni.

Małgorzata niciane rękawiczki rzuciła na Biblię na parapecie okna. Długo, uważnie nakładła zielony kapelusz przed stłuczonym lusterkiem Daniela. Wąskimi palcami o wylakierowanych na rubinowo paznokciach, z których każdy zakończony był czarną obwódką, przygłaskiwała, pieściła jakąś bzdurną kokardkę na czubku głowy. Wreszcie trzasnęła drzwiami. Otwarte przez moment wpuściły falę krzyku od sąsiada kelnera, który dziś znowu wypędzał swoją żonę, i pośpieszny tupot dziecinnych nóg zbiegających po drewnianych schodach; to Nennette wybiegła na podwórze nie czekając aż furia ojca zwróci się przeciwko niej. Widok z okna zmienił się szybko. Wystraszony gołąb poderwał się do góry i z trzepotem, ponad balauskami furtki wy dostał się na uliczkę. Matou skoczył: odwrócił się w powietrzu do góry brzuchem i znów na cztery łapki upadł po tej stronie kraty.

Józef odczekał chwilę. Małgorzata mogła jeszcze wrócić, lubiła go kontrolować: może wbrew obietnicy chce się jej znowu wymknąć, a wtedy szukaj wiatru w polu po obydwóch brzegach Sekwany. Z trudem zdobyty Józef był jej tym bardziej

drogi. Pretekstów do powrotu było dosyć. Niezmyte talerze, rozrzucone kuferek, rękawiczki na otwartej Biblii i brudne pończochy na stole. Tak z zapalem porządkująca pokój Małgorzata asekurowała się przed wyjściem, mieszkając z Józefem.

Wyjmując z szafy swój przepocorny kapelusz plątał się długo w jaskrawych, ekscentrycznych sukniach dzieweczyny. Cienkie i tanie szmatki zdawały się wypełniać całą przestrzeń do dzisiaj prawie pustą. Nowy, niedawno wykupiony z zastawu smoking i amsterdamskie wydanie „l'Etat et la Révolution“ — to było wszystko, co poza ulamkami lusterka zostało po Danielu.

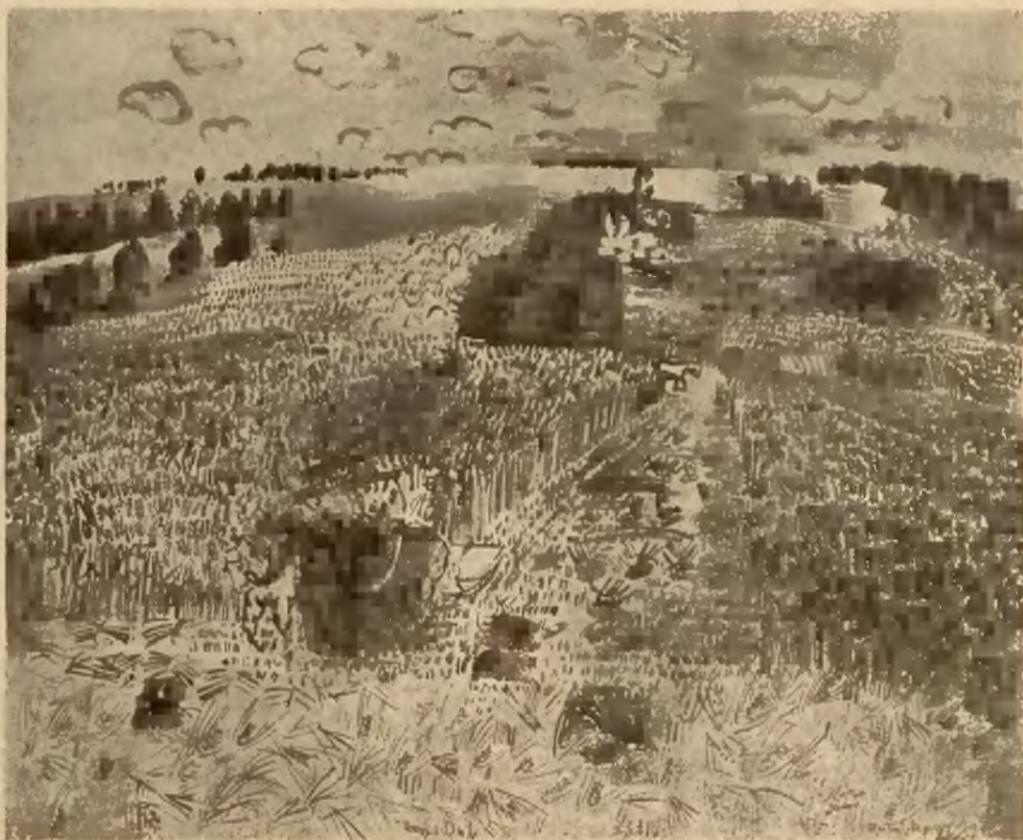
Józef schował książkę do kieszeni marynarki i zamknął okno. W klatce schodowej było już cicho; kelner wyszedł do pracy, miał co parę dni wolne przedpołudnie. Przed zamkniętymi drzwiami jego pokoju siedziała na brązowym kufierku żona i pociągając nosem robiła na drutach sweter. Z ciemnego kąta pod schodami świeciło czworo niespokojnych oczu: Nennette i Matou. Kiedy zauważyła że Józef ją dostrzegł, wysunęła się z mroku.

— A więc teraz mamy pannę Małgorzatę a pan Sachoff wyjechał. Mama mówi, że tak ma być, że to jest życie — powiedziała z całą brutalnością małego dziecka. — Idź Matou, idź — popychała kociaka po kokosowym chodniku. Wyczuła chłód Jó-

zefa i w zażenowaniu plątała się coraz bardziej.

— Miła jest panna Małgorzata choć nie lubi czerwonych. A pan Sachoff dał mi jeszcze wczoraj pomarańczę, którą przyniósł z dancingu. Specjalnie dla mnie. Tylko dla mnie. A dziś już wyjechał. Cicho bądź Matou. Cicho ty niegrzeczny, niedobry, stary kocie.

Przechodząc na drugą stronę jezdni, Józef zatrzymał się. Czyżby dotąd jeszcze w portierni bulgotała gdakliwa, uliczna francuzyczka stróżki i Małgorzaty? Nie, w tej wąskiej, wysoko zabudowanej, odległej uliczce było zupełnie cicho. Stróżka wracała właśnie z miasta; przechodząc kiwnęła do Józefa głową z porozumiewawczym, aprobującym, obojętnym przymilnym uśmiechem. A przecież wystarczyło odwrócić głowę, nie, nawet nie trzeba było się odwracać, żeby zobaczyć ją na progu hoteliku, jak zrazu nieufnie i podejrzliwie zagradza drzwi Małgorzacie, albo za chwilę, jak znosi z nią razem wąską kanapę Daniela. Udobruchaną, wesołą twarz naznaczoną kropelkami potu zwraca do Małgorzaty i coś jej prawi; może o nim może o Danielu. Już zorganizował się samorzutnie front tych Paryżanek przeciwko cudzoziemcom. Wyniosła więc to zbędne łóżko, świetny pomysł, doskonały dowcip, przyda się zresztą dla studenta Włocha, który ma się wprowadzić w tych dniach. Na razie jeszcze



RAOUL DUFY: ŻNIWO

mieszka u przyjaciela, oszczędza. Ci wstrętnei faszyci, Niemcy, Polacy czy Włosi, wszyscy mają ograniczenia dewizowe. Oszczędzają brudasy i poco to przyjeżdża do Paryża zamiast siedzieć w swojej Abisynii. Długo trwało nim prawie postawiona sztorem sofa precyzyjnie się między łóżką portiera a poręczą schodów. Stróżka odgarnęła rozfryzowane od potu loczki, Małgorzata trzepnęła parę razy na boki wąskim, ciasno zesznurowanym zadkiem w czarnej tafeli, nim ostatecznie wsunęły ją do ciasnego saloniku. Tam już ucichła replika Małgorzaty. Szybka, a przecież w miarę uprzejma replika, w której powtarzało się co chwila opatrzone ironiczną intonacją: „pan Blum”.

Wychodząc z Pól Elizejskich przysiadł brzeg ławki, z której podnosiła się ostentacyjnie wymalowana na rudo prawie piękność obrzuciwszy przedtem obrazującym spojrzeniem jego zatłuszczone od szorowania talerzy marynarkę i wystrzępione spodnie. Ale zaczęła się godzina przepływu prywatnych czarnosrebrnych limuzyn, więc piękność siadła na chwilę i pogrzebawszy w torebce naprawiła jeszcze przed odejściem do najbliższej ławki swoją banalną, jedną z tysięcy paryskich masek.

Namacał w kieszeni książkę Daniela. Na okładce ciemniata plama z oliwy, w której Małgorzata smarzyła w południe ślimaki. Naokoło plany znać było tłustą obręcz: tutaj stała salaterka z sałatą z jakiegoś zieleńca, z paskudztwa, którym gospodyni dyrektora Kasprzyka karmiła w Ostrówce indyki. Przez szerokość zniszczonej okładki ciągnął się ledwo widoczny w czystych miejscach papieru napis olówkiem: rendre à M. D. Sachoff. Widocznie baron de Bergoven liczył na to, że Daniel zetrze to gumą. Teraz napis, utrwalony przez oliwę czernił się wyraźnie i jaskrawo w zatłuszczonych miejscach. Cztery godziny bytności Małgorzaty u Józefa wystarczyły, żeby z tej książki, która miała być znakiem widomym ciągłości i nieprzerwalności ich przyjaźni zrobić grata bezużytecznego i wrogiego. „Kiedy ta jedyna rzecz, którą ci zostawiam straci dla ciebie kiedyś wartość z jakiegokolwiek powodu, to wrzuci ją do rzeki!” — powiedział Daniel, tymi trochę pompatycznymi słowami pragnąc nadać inny, żartobliwy sens niebezpiecznej chwili rozstania. Józef podjął natychmiast poddaną nutę:

— Do jakiej rzeki? Do Lety może być za daleko. Pomywacza talerzy z nocnego szynku może nie być stać na wykupienie tak drogiego biletu.

Ale właśnie ten zwrot okazał się niebezpieczny. Bo kto jak kto, ale Daniel dobrze wiedział, że na wykupienie takiego biletu było ich stać obydwóm.

Odwrocił się plecami do przyjaciela. Ciemną sylwetką rysował się na brudno szarej płaszczyźnie przeciwległej kamienicy; przedstawiał jakiegoś graty na parapecie okna.

— Do Sekwany. Wystarczy do Sekwany mój drogi. Do poczciwej, starej Sekwany. Naprzykład z mostu Aleksandra, żeby tej chwili nadać większej ważności, koniecznie splendoru. Chłup... i jakiś zgłodniały sum albo inny rekin polknie nabożne szczątki najlepiej napisanego Włodzimierza Ulianowa.

I zaraz potem wyszli do punktu zbornego hiszpańskich ochotników. Daniel niósł swój lekki, żółty kuferek z świńskiej skóry, podarunek od Tiki de Bergoven. Był już trochę zniszczony — tyle lat! Pamiętał jeszcze czasy licealne obydwójga. Czasy strajku włókienniczego w Lyonie i jego pierwszego aresztowania. Czasy, o których tak bardzo chciał się dowiedzieć baron de Bergoven, przyjmując Daniela na posadę fordansera w jednym ze swoich licznych, drogich danciników przeznaczonych dla cudzoziemskiej klienteli. Z kraciatym pędem sąsiada kelnera przewieszonym przez ramię i z rewolwem Józefa w kieszeni spodni, szedł Daniel lekkim, elastycznym krokiem tancerza przez pustą uliczkę. O pół kroku w tyle gramolił się Józef, krokiem który miał być równie lekki i niefrasobliwy a był tylko nienaturalny, zahaczający się i sztywny. „Jestem przecież krótkodystansowcem.

Jestem przecież byłym mistrzem okręgowym w biegu na 100 metrów” powtarzał sobie bezskutecznie, potykając się o nieistniejące przeszkody.

Na słupku od znajdującej się jeszcze w budowie nowej stacji metra przeznaczonej dla zwiedzających przyszłą Wystawę, ktoś przewiesił spód zerwanego afisza: „La Rocque a raison”. Plachta z metrowej wysokości literami wypuczona od słońca, łopotała cichutko jak czerwony wieczerowy płaszcz Małgorzaty. Trzej młodzi robotnicy w wypłowiałych baskijkach rozdierali ze śmiechem papierowe resztki. „Kazimierz, ach co za imię, co za pyszne imię”. „I jeszcze taki Kazimierz chce mieć rację”. „Metrową rację”. „Mierzoną na zadrukowaną przestrzeń”. „Niemieckimi czcionkami”. Odeszli prędko, bo zaczęło się niezłe zbiegowisko; w odległości jakich dwustu metrów policjant regulujący ruch obejrzał się niespokojnie i już przywiązywał do latarni pelerynkę, symbol uspokajający dla przechodniów na niebezpiecznym skrzyżowaniu.

Do mostu Aleksandra było niedaleko. Przemierzał tę drogę wolno, wolniutko jak co ranka. Gdzieś bardzo daleko, może po drugiej stronie rzeki, może aż w ogrodzie Luxemburskim, do którego chodził drzemać i czytać biblię, była świadomość, że w ciasnym pokoiku hotelowym na opuszczonej uliczce nie ma już śpiącego Daniela. Przed Petit Palais i Grand Palais na rozgrzanych od popołudniowego słońca chodnikach przechodzili się niewinnie uśmiechnięci, elegancyjnie policjanci z białymi pałkami przy pasach. Po dwóch, po jednym i znowu po dwóch. Wyludniony na lato Paryż zdawał się zasypiać w upale od rozgrzanych murów, w pustej wystawie Grosza, w leniwej, nieważnej rozmowie bezrobotnych policjantów.

Wreszcie stanął na moście. Woda chlupała usypiająco wzdłuż wewnętrznych brzegów rzeki: burt zakotwiczonych stateczków i łodzi. Nurt był powolny i od przepływających po niebie obłoków łaciaty jak krowa. Między zwykłymi, śpieszącymi się przechodniami było coraz więcej podpitych, pachnących winem robotników w baskijkach. Ci rozmawiając, z papierosami w zębach, z rękami w kieszeniach szli w stronę skąd przyszedł Józef. Po dwóch, po jednym i znowu po dwóch.

Józef odwrócił się: za cienkim sznurem przechodzących usłyszał dobrane znany, twardy akcent wschodniomalopolskiej, stękaniej francuzkiej

MICHAŁ CHMIELOWIEC

## W dwudziestolecie

Mówi się, że rocznica jest momentem rachunku sumienia. W listopadzie ub. roku takich literackich rachunków sporo można było znaleźć w dziennikach i czasopiśmie artystycznych. Plon był obfity, ale nie świetny: przeważały dość suche wyliczenia okraszzone niekiedy pesymistyczną lub optymistyczną konkluzją. Dopiero początek bieżącego roku przyniósł dwa uważniejsze „spojrzenia wstecz”: dwie książeczki o bliźniaczych tytułach: „Dwadzieścia lat literatury polskiej” Ignacego Fika i „Dwadzieścia lat poezji polskiej” Stanisława Czernika. Nie powinna mylić skromna szata tych wydawnictw. Choć jedno jest niby zeszytem miesięcznika a drugie jakoby popularną broszurką, oba są w istocie wcale obszernymi, jak na niedługi okres i (Czernik) zacieśniony zakres, historiami literatury współczesnej.

Zaraz się o te próby historii antologii pokłócimy. Najpierw jednak ładny zwyczaj nakazuje przed pojedynkiem zdjąć kapelusz. Robię to chętnie i szczerze, bo zamiar zapalenia w naszym piśmiennictwie luk, których nie mogły załatać, ani zrobiony z irytujących etykietek Kołaczewskiego „Koniec do Feldmana” ani pracowity „Obraz” Czachowskie-

go. Od strony Senatu szedł dyrektor szpitala Ubezpieczalni Społecznej w Ostrówce, doktor Józef Baumgarten senior ze starszym z Ogrodu Luksemburskiego. Zafrasowany ramol z czerwoną kulką Legii Honorowej w klapie wyświeconej marynarczyzny dreptał obok ciężko pracującego olbrzyma. Przystanęli: to starszek musiał złapać oddech, nie mógł widać nadażyć krokom towarzysza. — Takk, tak, tak, ależ tak — starał się żywą reakcją na słowa tamtego zatuszować ten przymusowy przystanek. Józefowi serce biło głośniejsze niż woda o drewniane burtki. Wrócić, zaraz, natychmiast wrócić. Do Ostrówki gdzie jest ojciec, dom z zielonymi okiennicami, ogródek, plaża i stadion sportowy cukrowni, willa Kasprzyków i drogeria pana Baczynskiego. — Przecież mnie pozna — myślał jak dziecko bawiące się w chowanego. Ale stali trochę bokiem. — Popatrz, no, popatrz się — prawie krzyczał bez słów.

Doktor Baumgarten odwrócił się. Spojrzenie stroskanych, niewidzących oczu przeszło kolistą, równoległą do zakrytego horyzontu.

— ...jest socjalistą. Mój syn Józef jest socjalistą — mówił pewnym sobie tonem człowieka przechwalającego się.

— Tak, tak, tak, ależ tak, — przydechlebiał się zmęczony starszek.

Józef zaczerwienił się.

„Tatusiu! to nieprawda! tatusiu!” Ale to był tylko pierwszy, na czas zahamowany odruch odległego dzieciństwa. Już się za tamtego nie wstydził, już czuł, że błędnie. Bo równocześnie końce warg złożyły mu się automatycznie w oficjalne i obecne „père”. Zwalil się na niego cały ciężar skwarnej jesieni i osamotnienia, w którym jedyną ulgą było to, że ten stary człowiek, któremu narodził brzuch i zapadły policzki nie zna jego adresu.

— Mój syn Józef jest malarzem, znanym malarzem — przechwalał się doktor Baumgarten klamiąc już na całego jak dawniej, jak zawsze kiedy mówił o jedynaku. W rękę trzymał Paris Soir z fotografią pierwszych sowieckich tanków na hiszpańskim froncie. Na niedbałej, gazetowej odbite twarz prowadzącego tank Ukraińca była synteza wielu młodzieńczych twarzy. Mogłaby być uśmiechniętą twarzą Daniela gdyby nie to, że Daniel dopiero dziś rano wyjechał z Paryża i że był obywatelem francuskim.

„Musiałem się pięknie zmienić” i „niech sobie szuka” — to była osta-

tnia myśl, którą Józef posłał za odchodzącym. Nieznacznym, szybkim ruchem spuścił książkę do ciemniejącej wody. Przeszedł parę kroków wzdłuż mostu żeby nie wzbudzić podejrzeń. Starał się zatrzymać w sobie na zawsze plusk i niziutką, piytką fontannę wody; utrzymywał je w sobie przechylony przez poręcz w ostatnim geście miłości i tęsknoty.

Naprzeciwko mostu nie było jeszcze tłoku. Policjanci i robotnicy przechadzali się leniwie i wymijali z uprzejmością i wdziękiem. Ale już od Pól Elizejskich nadjeżdżało pierwsze auto pełne młodych ludzi i czerwonych chorągiewek. „Vive Blum, vive Blum”, skandowali rytmicznie. Przygotowywali strajk kelnerów. Policjanci utworzyli już ruchomy szpalier wzdłuż jezdnii, z nimi robotnicy drugi. „La-Rocque-au-poteau” recytowało już trzecie auto. Ale w tej chwili zagłuszył je przejmujący, rozpaczliwy krzyk kobiecej: „Matou, Matou, Matou”. Tluste, wypasione kasko, bure z szerokimi czarnymi pragami w poprzek grzbietu biegło wzdłuż podwójnego, groźnego już szpalieru. Aż zakotłowało się wszystko. Krzyk ucichł w jednostajnym babskim lamencie. Dwa szpalery pękły a zatrzymane auta utworzyły długi zator na jezdni. Z tłumu wybiegł może siedmioletni mulat w przesadnie eleganckiej bluzce z niebieskiego jedwabiu z ryszkami wokół kołnierzyka i mankietów, w białych majtkach. Wleczoną przez siebie czarnolakierowaną hulajnogę z grubymi gumami na kołach rzucił o poręcz mostu tuż obok Józefa. — Zabili go, zabili go, — ryczał przyciskając się całym ciałem do muru. Biała, większa od niego, biednie ubrana dziewczynka przykuśtykała za nim na wysokich obcasach zawielkich pantofli. Stała bez słowa, wpatrzona w ryszki niebieskiego kołnierzyka drgającą na pochyłonym karku. Mulat kawowe ręce wbił w twardą, gęstą czapę czekoladowych kudłów miejscami wyblakłych na rudo od letniego słońca i skrzywiwszy twarzyczkę przyciśniętą policzkiem do muru, wyl histerycznie: „O - o - o”.

Nagle przestał. Teatralnym gestem odrzucił za siebie ciemne ramię i niepokojąco małą dłoń, zwierzęco przerysowaną, wąską dłoń dorosłego murzyna, położył na kierownicy porzuconej zabawki. Zaświecił jaskrawo nikiel dzwonek. Nie odwracając twarzy mulat powiedział sztucznie, matowym głosem złego aktora: „Bibi, proszę odprowadzić mojego wielbłąda do oazy. Wróć metrem. Jestem tak bardzo zmęczony”.

go, ani antologia Galińskiego, ani karykatura antologii Szezerbowskięgo — bardzo mi się podoba.

### BIBLIOGRAFIA ALBO HISTORIA

I Czernik i Fik obejmują ten sam odcinek historii: 1918 — 1938. Ten równiutko wycięty okres nie jest oczywiście okresem zamkniętym, ale w historii literatury w sposób szczególny ważna jest tylko pierwsza data, druga zawsze będzie przede wszystkim datą... napisania książki. Dlatego dość sceptycznie trzeba się odnieść do twierdzenia Czernika, że rok 1938 zdaje się być jednym z ostatnich lat omawianego okresu. Fik przyjmując rok 1918 za pierwszy słup graniczny zaznacza, że „tak się ma rzecz formalnie i historycznie” tylko i że należałoby może raczej wydzielić okres 1905 — 32. Obaj krytycy z zupełną słuszością nie zamykają się w tych lub innych zawsze sztucznych granicach, uwzględniając pogranicza i zacieśnienia okresów.

Wskutek tego i tak już obfity materiał rozrasta się. Tu pierwsza pretekstja: Fik, a zwłaszcza Czernik, nie przeprowadzają zdecydowanie selekcji materiału. Za dużo mówią o epigonach, o pisarzach drugo- i trzecio-

rzędnych, o nie wyraźnych debiutantach. Zacierają kontury obrazu. Sylwetki pisarzy przoduujących nie odcinają się wyraźnie od tła, charakterystyki ich stają się powierzchowne. A przecież epigoni i satelici decydują o wyglądzie literatury tylko jako masa, ilość, nie jakość.

Literatura (poezja) w obu szkicach pojęta jest dość „po księgarsku”. Kto wydał jaką taką książkę, należy już do piśmiennictwa. Dlaczego Demczyk Szczyk Frasik zasługują na omówienie, gdy pomija się Bienkowskięgo? Ja go właśnie bardzo za to szanuję, że nie spieszy się z debiutem książkowym. Dlaczego krytykę u Fika reprezentują właściwie tylko (niektórzy) pisarze starszego pokolenia? Kołaczewski twierdzi, że krytyka nie ma żadnego wpływu na życie literatury, i że on sam pisze tylko dlatego, że „lubi” to robić; wątpię jednak, żeby Fik podzielał to zdanie. Czy np. Maśliński lub Łaszowski, dlatego, że nie wydali jeszcze książek, znajdują się na tyłach awangardy?

### JAKOŚĆ SĄDÓW

Obie — sit venia verbo — książki są rachunkiem (cudzego) sumienia czyli sądem nad współczesną lite-

raturę. Krytycy nie poprzestają na charakterystykach, wskazywaniu związków itd. lecz bezpośrednio lub pośrednio, przez układ materiału, wyrokują o wartości omawianych zjawisk. Wiele tych sądów nie wydaje się trafnymi. Taki np. sąd Fika o Irzykowskim: „Praktyka Irzykowskiego — — — zdawalnowała twórczą myśl „przyzwyczajwszy ją do silnych dawek s z l a g w o r t ó w, perwersji intelektualnych i amatorskiego eksperymentarstwa“ — jest conajmniej ryzykowny. Albo ocena działalności Peipera przez Czernika: „Teoria Peipera była pracą konstruktywną, ale jako poeta zagalopował się niejednokrotnie tak daleko, że utwór stawał się najpełniejszym bałamuctwem“ (!)

To, co dotychczas powiedziałem nie jest jeszcze zarzutem. Nie dlatego, że „de gustibus non est disputandum“, lecz dlatego, że na dysputy nie ma w historii literatury miejsca. Chodzi mi nie o treść sądu, ale o jego jakość. „Pisz tak, abyś jakością swego sądu dowodził, że masz przyrodzone prawo do sądenia“ — przykazuje Irzykowski. Chodzi o to, by każdy sąd był równocześnie p r z e z w y c i ę ż e n i e m sądów przeciwnych, możliwych, lub choćby już wypowiedzianych. Aby sąd wzbudzał zaufanie, musi być obwarowany zastrzeżeniami, krytyk musi dać do zrozumienia, że zna i przewyższył inne stanowiska. Można np. twierdzić (jak Fik), że „Ferdurke“ jest „pustą zabawą“. Gdy jednak istnieją stanowiska zupełnie odmienne („Ferdurke“ stanowi najcenniejszą kulturalnie i najbardziej wysuniętą pozycję młodej generacji literackiej“ — pisał Fryde i udowodniał to w drukowanym w „Pionie“ szkicu o Gombrowiczu), nie można go zignorować, co nie znaczy oczywiście, by koniecznie polemizować z nim obszernie; wystarczy zręcznie wmontowany nawias, drobny przypisek, ton nawet! Bo inaczej zniknie tak istotna różnica, różnica między Fikiem a Piaseckim (dla którego „Ferdurke“ jest „czarowaniem gałązką w zębach“), między poważną krytyką a arogancką publicystyką!

To samo zarzucam Czernikowi, gdy pisze np. o Gałczyńskim: „Wadą jego jest zła selekcja materiału treściowego, powodująca pewną chaotyczność zestawień“. Nie można tak prosto z mostu zarzucać chaotyczności, nie zaznaczając, że się wie, iż chaotyczność może być także formą ładu. Że (poruszał to już Wyka — „Poeta i partyjniactwo“, „Pion“ z ub. roku). „Właśnie Gałczyński poetycko wygrywa tą „chaotycznością“ swej „jaźni lirycznej“.

Oczywiście ta krytyka jakości sądów odnosi się do niektórych tylko sądów Fika i do części sądów Czernika.

#### SĄDY ZAMASKOWANE

Wyraża się je — jak wiadomo — przemilczaniem i bagatelizowaniem, często poprostu ilością wierszy. Takich (koniecznych) sądów jest u Fika niewiele a nie ma bodaj wogóle — denerwujących, rażąco ryzykownych. Nie brak ich zato u Czernika. Drażnią, bo są ryzykowne, sprzeczne z ogólnie przyjętymi hierarchiami, a przytym, jak każdy sąd zamaskowany, nieumotywowane. Sąd zamaskowany może być tylko skrótem powszechnie przyjętych poglądów. Np. pominięcie lub zbagatelizowanie „Pieśni o Ojczyźnie“ (Makuszyńskiego) jest dopuszczalne, nie wolno natomiast — ze względu na sprzeczne sądy o poecie — pominąć Pietrkiewicza, mimo że, kryjąca się za tymi pominięciami, negatywna ocena jest w obu wypadkach słuszna.

Tymczasem Jerzego Lieberta, którego jedna „kołysanka jodłowa“ jest więcej warta od całego autentyzmu, Czernik zbywa zdawkową uwagą (str. 72), Brzękowskiego ledwo wymienia, Zagórskiego (!!) i Rymkiewicza „nie może omawiać z braku miejsca“. Z braku miejsca, którego nie szczędzi Kubiszowi, Kasprowiczowi (Antoniemu!), Kozikowskiemu, Bocheńskiemu

by podać najjaskrawsze przykłady. Mikiewiczza nie ma nawet w bibliografii!

#### PRÓBA ANTOLOGII

Zamaskowanym sądem jest także antologia Czernika i znowu — sądem w wielu razach rażąco „oryginalnym“. Nie ma wierszy Lieberta, Zagórskiego, Brzękowskiego, Piwowara, Ejsmonda, Wittlina, Karpińskiego. Są — Iwaniuka, Kasprowicza, Brandstaettera, Bocheńskiego. Pominięcie jest degradacją, wydrukowanie — awansem. Czernik rozpiął niedawno ankietę, w której pytał, jakie w i e r s z e powinny się znaleźć w antologii. Odpowiedzi było niewiele i były rozbieżne. Proponuję inną ankietę, na której pytanie będzie łatwiej uzyskać więcej i zgodniejszych odpowiedzi. Należy zapytać: którzy p o e c i bezwarunkowo muszą znaleźć miejsce w antologii? Ręczę, że taki „plebiscyt“ napewno by nie skrzywdził np. Zagórskiego a nie potwierdził by praw — to tylko pars pro toto! — Iwaniuka, którego zresztą może sobie układać antologii wprowadzić, zarezerwowawszy jednak przed tym poezsne miejsce dla bezspornych wartości.

Antologia\* Czernika nie spełnia właściwie żadnego z zadań antologii wogóle. Nie jest bezpretensjonalnym zbiorkiem dobrych wierszy, bo zawiera utwory b. słabe. Nie jest — inne zadanie antologii — wyborem najlepszych wierszy. Nie jest zbiorem wierszy najcharakterystyczniejszych, bo to kryterium nie zawsze jest dla Czernika najważniejsze i — co gorsza — rezygnuje on z niego bez uzasadnionych powodów (str. 70).

Kryterium c h a r a k t e r y s t y c z n o ś c i, zresztą często i z dobrym skutkiem stosowane, wydaje mi się najważniejsze dla tego typu antologii, do jakiego — przypuszczam — należy zaliczyć antologię Czernika. Jest, a raczej miała ona być, ilustracją c h a r a k t e r y s t y k zawartych w części krytycznej. Dobry pomysł. Czy nie należałoby go jeszcze uzupełnić tak, aby obok „syntetycznych“ charakterystyk i obok cytatów zamieścić podpierające syntezę — analizy?

#### LINIE PODZIAŁU I PODGLEBIE

Obie książki nie tylko rejestrują i nie tylko sądzą, lecz także klasyfikują i wnikają w rodowód, „podglebie“ faktów literackich.

Nie mogąc wyleczyć się z kategoriofobii uważam zawsze podziały za „malum necessarium“ i nie jestem skłonny przypisywać im „jako takim“ innego znaczenia poza tym, że są czymś w rodzaju interpunkcji t. j. środkiem porządkującym wykład. Każdy podział można równie dobrze uzasadnić, nawet podział „według alfabetu“, jak obalić. Wartość podziału widzę w ilości i wartości wniosków, dla których jest on przesłanką.

Zasadniczy podział Fika (literatura mieszczańska i niemieszczańska) ma niewątpliwą wartość praktyczną, bo wiąże się wyraźnie z ideologią społeczną autora i rzeczywistej części jego czytelników. Orientuje, poleca, ostrzega, uświadamia. Podział Czernika (chłop, żyd, szlachcic) mechaniczny i sztuczny, co zresztą podziałom godzi się zawsze wybaczyć, nie

prowodzi autora do żadnych wniosków prócz tego, że chłop potęgą jest i basta. Wniosek ten uważałem za, jeśli nie mylny, to przedczesny. Z „poetów ludowego pochodzenia“ prawdziwie mocną i „przeszłościową“ pozycję ma tylko Przyboś.

Dużą wartość mają natomiast inne podziały Fika, skupione przeważnie w drugim rozdziale szkicu („Zagadnienia i tematy“). Jest to systematyczny i celowy rachunek sumienia. Informuje, co, gdzie i w jaki sposób próbowano i dokonano. Rachunek taki wraz z rozszerzonym jeszcze przeglądem ściśle artystycznych problemów (Kompozycja, gatunki literackie itd.) może nasunąć wiele interesujących i potrzebnych wniosków. Niektóre z nich Fik już naszkicował. Wogóle ten skromny „szkielet informacyjny“ uważam za najlepszą część książki.

Zagadnienie „rodowodu społecznego“ literatury współczesnej, zajmujące tyle miejsca u Fika głównie — pomijam, gdyż — jak to mówią — nie wchodzi ono w zakres moich kompetencji. O zdaniach typu: „gdyby cały najradykałniejszy romantyzm

mieszczański skropić się dało w flaszeczce esencji — to byłby nią tomik wierszy Leśmiana“ — nie potrafię nie powiedzieć nie przeprowadziwszy uprzednio proponowanej przez krytyka operacji na „mieszczańskim romantyzmie“. Nie potrafię nie powiedzieć — to nie znaczy oczywiście bynajmniej by o tym nie należało mówić.

#### CHAPEAU BAS!

Obie próby historii (zwłaszcza książeczka Fika) są napisane dobrze, żywo, wnikliwie, rzeczowo, rzetelnie, zajmująco, czasem wcale efektownie, zwięźle, systematycznie, jasno, potocznie. Nagromadziłem tyle przyjemnych przysłówków nie po to, aby złagodzić niektóre wypowiedziane sądy, lecz, żeby interesujące wady książek nie przesłoniły ich solidnych zalet.

\*) Ściślej: próba antologii. Dobry prospekt daje jednak pojęcie o wartości zamierzonego utworu. W każdym razie ostrość sądu jest usprawiedliwiona, bo albo prospekt nie dobry, albo antologia źle przygotowana.

WŁADYSŁAW BODNICKI

## UPADEK

*Na tym sercu jak na tarczy  
chciałem się podnieść w górę.  
Czemuś zrobił ze mnie upadłego cheruba?  
I ta miłość kończyła się głośnym werblem deszczu...  
Twoje usta zakwitną miejskim pszczołom  
moim czy sił starczy  
śpiewać głupią aryjkę mezza-voce?  
Nie wiesz:  
na gardle zaciskają czarny szal noce.*

JALU KUREK

## PIEKŁO

(Z cyklu „Ekstatyczne pejzaże“)

*W ciemną pieczarę chluśnięty,  
głębszy o jeszcze jedną otchłań,  
poczekaj  
aż  
oczy u brzegu blasku zawieszę  
modlitwa,  
hymnem dolów,  
marzeniem studni.*

*Niechaj przeżyję tę podróż do dna.*

*Wam śpiewam, pośmiertni turyści,  
motyl nad przepaścią, tragiczny Dante w natłoku.*

*Nie dla was pracuje niebo.  
Niebo wyciekło z widnokręgu.  
Teraz jest górą ziemia.  
Dla was ten dół:  
duszność,  
odejta w połowie próżnia.*

*Pionowo w czeluść płynie prom.*

*Zabierz nas,  
nie umarłych w Panu,  
wydartych nagle pieśniom, ciepłu i snom  
do środka ziemi, w noc zatracenia, w nie odgadłe światy,  
w przeciwny biegun nieba —  
który  
za grzechy  
jedną wyznaczasz jasność:  
płomienie w kształcie kwiatów.*

*Ach, to krajobraz we wnętrzu wulkanu!  
Ach, moja miła ma suknię w te kwiaty!*



AUGUSTE RENOIR  
AKT LEŻĄCY

# Petroniusz „na nowo napisany”

(W związku z nowym wydaniem „Samego wśród ludzi”\*)

W literaturze, jak w życiu: ciekawsze i ważniejsze od tekstu samego oskarżenia czy obrony, bywają często t. zw. „załączniki”; tymi bywają znowu najczęściej utwory. Te przeciw którym krytyk występuje i te którymi legitymuje on własne tezy. Brzozowski do swoich teorii „załączniki” tworzył sobie zwykle sam; może zresztą dlatego, że na dzieła współczesnych nie bardzo mógłby się bez zastrzeżeń powoływać. „Samego wśród ludzi”, a zwłaszcza pierwsze jego rozdziały, wolno np. traktować m. in. jako ciekawy „załącznik” do onegdajszej kampanii autora przeciw Sienkiewiczowi, choćby ze względu na znajdujące się tu wizerunki sarmatyzmu i staropolskiej „krzepy”, ukazanych niejako „od podszewki”. Dodatkich i ujemnych cech, ale nigdy w stylizacji na „bajeczną Sienkiewicza kolorowość”, za to zawsze z psychicznymi „pęknięciami”, u bohaterów, czego znowu Sienkiewicz — jak wiadomo — nie lubił. Porównaniu braknie tu jednak wyrazistych i niewątpliwych punktów stygicznych, bez nich zaś paralela posiada zawsze pewien rys dowolności. Lecz w „Samym wśród ludzi” jest również postać, która zupełnie już niedwuznacznie do twórczości wielkiego antagonisty nawiązuje: — kasztelan Marcin Ogieński. Czy sylwetkę jego świadomie autor w celu konfrontacji modelował, trudno rozstrzygać. Wydaje się jednak rzeczą niemożliwą, by — rysując Ogieńskiego — nie pomyślał i o tym. Zresztą, gdyby odrzucił nawet świadomą sobie celowość, a pamiętać jedynie o częstych u Brzozowskiego parafrazach innych pisarzy, to i tak trzeba by uznać widoczną tu — *sit venia verbo* — zależność Ogieński, amoralny esteta, uznający jedyny tylko sprawdzian — piękno i wykwiut, (a częściej jeszcze wykwiut jako miarę i piękna i dobra), osamotniony w kresowym, kopajhorodzkim pałacu, żyjący wspomnieniami czasów Casanovy i pana Richelieu, kawalera de Lauzun i kardynała de Rohan, umiający nie drgnąć nawet przy rzeczach wielkich a wrzeszczać się misternymi błahostkami, emeryt życia i kulturalnej swojej przejrzałości, to mianowicie rzucony w inny czas i w inne sprawy przyrodni brat arbitra elegantiarum z Sienkiewiczowego „*Quo vadis...*?” — Petroniusza.

Znana jest anegdota, którą znakomity krytyk franeuski Sainte-Beuve zanotował w prywatnym kąciku, że Balzak, przeczytawszy jego artykuł o sobie w „*Revue des deux Mondes*”, powiedział: „Zemszcze, zemszcze się okrutnie. Napiszę na nowo *Rozkosz*”. „*Rozkosz*” to była — jak wiadomo — powieść Sainte-Beuve’a. I Balzak grzebył wykonał, podejmując temat „*Rozkosz*” w jednym z swoich słabszych n. b. utworów — w „*Lilii w dolinie*”. Otóż trudno byłoby wykluczyć, że Brzozowski — tworząc postać Ogieńskiego — myślał czasem słowami Balzaka i że pragnął „napisać na nowo Petroniusza”. Faktem jest, że napisał.

Zamiar był — trzeba przyznać — ambitny. Na technice wizji Sienkiewicza można się bowiem różnie zapartywać, ale że Petroniusz należy do najszcześniejszych kreań literatury nie tylko polskiej, zaprzeczyc niepodobna. Modelowany był nie tylko przez wielkiego artystę, lecz modelowany jeszcze z wyjątkowym pietyzmem i rozmyśleniem w niej, jak zresztą stylizowany... autopoportret samego pisarza przystało. Czy Brzozowski dorósł do takiej rozgrywki? Prawdę mówiąc, niebardzo możnaby z góry liczyć na jego w tym kierunku predestynację. Podkreślmy: na postać Petroniusza złożyły się — nieprzejęty talent epicko-malarski Sienkiewicza i jego rozmyślenie w artystowskim spojrzeniu na własnych bohaterów, gdy Brzozowskiemu tymczasem ni jednego ni drugiego nie

stało. Czy Petroniuszowego sobowtóra zatem nie wypaczył?

Jeśli swoistość wizji wolno nazywać metodą, to porównanie Petroniusza z Ogieńskim świadczy najlepiej o metodzie „przeróbek” i transformacji Brzozowskiego. Ogieński bowiem jest reprezentantem tego samego typu co Petroniusz, równie wyrazistym i równie skończonym, lecz od pierwszej chwili „postawionym” już zupełnie inaczej. Petroniusza oglądamy albo w działaniu, albo (w będącej n. b. właściwym mu gatunkiem działaniu) bezczynności. Przy tym Petroniusz jest sam osobiście — piękny i osobiście — pełen wdzięku. Natomiast w „*Samym wśród ludzi*” Ogieński jest już starcem, tylko wspomnianym i tylko rozmyślającym. Świat myśli Petroniusza poznajemy głównie z jego obejsia; wypowiedziane przez niego aforyzmy są celnie wystylizowane i dobrane, jednak stosunkowo nieliczne. Ogieński szafuje zato paradoksami z nierówną rozrzutnością. Petroniusz jest sam, osobiście — piękny, wyretuszowany, ale retusz ten przypomina chwilami wytworność w dokówkową, zresztą w najlepszym stylu i wykonaniu. Ogieński pomyślany jest głębiej, bogaciej i naprawdę niebanalnie. Jego mierniki ukazano na rozlicznych zagadnieniach i nie pozostaje żadnej wątpliwości jakby to czy inne, przeoczone nawet w tekście zjawisko pan Ogieński ocenił. Już obszerny jego list do przyjaciela, zajmujący siedem bitych stron druku na początku powieści, ukazuje go całego, jakim jest i jak myśli. Kilka cytatów:

„*Rotuła jest bardziej jeszcze ponury i, jak sądzę, potajemnie wiersze, albo może jak Jan Jakub, spowiedź swego życia pisze. Mam wrażenie, że on boi się diabła i sądzi, że gdyby istniał on, miałby czas nim, Rotuła się zajmować*”. Albo: córka moja „umarła... a wnuk mój żyje, co źle każe wróżyć o jego inteligencji; bo rozumiem jeszcze, że się żyje, skoro się już od tak dawna powzięło to przyzwyczajenie, ale rozpoczynać na nowo w tym naszym dzisiejszym świecie nie jest rzeczą bardzo wypróbowanego smaku...” (str. 2) Lub: „*Czy uwierzysz, że on (Rotuła) mi o prochach ojców gada, a nawet zagroził mi — wyobraź sobie — całkiem tak jak ci to piszę — spotkaniem gdzieś tam w królestwie cieniów z moim ojcem panem koniuszym, aże mu odpowiedział, że jest śmieszny i całkiem niewie, jak się te rzeczy między ludźmi naszej sfery odbywają...*” (s. 2-3). O cesarzu Aleksandrze: „*Zgodzić się mógłbym, że ma on ładne powiedzenia jak u Zairy, ale on w to za bardzo kładzie namaszczenia, całkiem jak filozof z Genewy enotliwość własną podziwia*”. Co więcej: Aleksander „*miał ten zły smak, że przede mną mówił o zasadach, jak gdybyśmy należeli do kanalii, a wreszcie o siwych włosach mi coś mówił, a także „pańska ojczyzna jest nieszczęśliwa”, „trzeba się modlić”, całkiem jak na scenie, a byliśmy bez świadków*”. O ustroju: „*Muszą być regimenty, aby młotem był utrzymywany w porządku, duchowieństwo, szpitale, policja, ale wszystko to istnieje dla mnie, a nie ja istnieję dla tego*” (s. 7-8). A wreszcie: „*Wnucze twojej powiedz, niech nie patrzy na dzisiejszą młodzież i niech poczeka, aż przyjadę, by mogła mieć wyobrażenie, czym był niegdyś szlachcic i kawaler. Gdybym był młodą dziewczyną, wstąpiłbym do klasztoru na samą myśl, że nigdy już kawalera de Lauzun, kardynała de Rohan lub pana de Richelieu nie zobaczę*” (s. 9).

W tym jednym liście jest — jak wspomniano — cały Ogieński i dalsze szczegóły niezgo istotnego nie mogą już ani dodać, ani odjąć. Biorąc pod uwagę, że autor umieścił tę długą epistolę na początku utworu i że

właściwie otwiera nią powieść, możnaby od razu nazwać Brzozowskiego złym gospodarzem, niedbającym o odźwięk tego co nastąpi, rzucającym na stół wszystkie posiadane atuty już na wstępie, z dziwną lekkomyślnością. Lecz dalsze rozdziały dowodzą, że taki sąd jest pomyłką. Nie dawując charakterystyki, Brzozowski w istocie pozbawia powieść spiralnej linii efektów t. z. zaskoczeń, wypełnienia, rozwiązań, słowem — wszystkich tych elementów, które składają się w sumie na udratyzowanie fabuły i na jej pointe’y. Jest dzięki temu — jak słusznie zauważył Rzykowski — „epikiem par excellence, epikiem ze wlotami w dziedzinę najwyższej liryki myślowej, zwanej chytrze dydaktyczną”, w przeciwieństwie do większości polskich powieściopisarzy, którzy „byli zakapturzonymi dramaturgami: ...napinali ciekawość czytelnika: cicho wszędzie, co to będzie?” Mimo to jednak, mimo skromności efektów fabularnych i mimo że w barwności opisu ustępuje Brzozowski nie tylko Sienkiewiczowi lecz i pomniejszym, zainteresowanie czytelnika dla Ogieńskiego zachowuje on do ostatniego epizodu w którym postać ta występuje. Dzieje się tak dlatego, ponieważ aforyzmy kasztelana ciekawia i nawet frapują same przez się, dla samej swojej treści, a nie tylko przez wzgląd na charakterystykę bohatera. Są naprawdę bardzo dowcipne, bardzo wyszukane i bardzo w typie tej postaci. Porównując je z odpowiednimi „powiedzeniami” Petroniusza, wypada stwierdzić, że obejmują dużo bogatszą ilość odcieni. Tamte są więcej — by tak rzec — spodyzwiane, te więcej skomplikowane i więcej zróżnicowane. Znaczniejszą jest Ogieńskiego erudycja, bliższy, bardziej codzienny i poufalszy, mniej na wiarę głoszony, a bardziej legitymujący się określonymi reminiscencjami jego stosunek do literatury.

Warto przy tym dodać, że Ogieński jest od Petroniusza „prawdziwszy”. Ten ostatni bowiem, mimo zachwycającej plastyki i naturalności powieściowego wizerunku, posiada coś z mitu; pierwszy — mimo skończoności paradoksalności poglądów — jest ezowiekiem „z ciała i krwi”. Przyczyny dla których się tak dzieje, wybiegają poza postać o których mowa i z tego już choćby względu warto się nad nimi zatrzymać:

Sienkiewicz, by uwypuklić ciekawą właściwość lubi ją — jak wiadomo — izolować. W Petroniuszu zizolował w ten sposób jego wykwiutność i wykwiutną amoralność. W życiu jedynakowoż wykwiut nie może się obejść bez dóbr zwanych doczesnymi, a dobra bez jakowegoś o nie dbania. Petroniusz jest dostatecznie bogaty by uniknąć prozaicznego wyrachowania w wydatkowaniu, i dosyć amoralny by traktować niewolników jak rekwizyty. Mimo to trudno opędić się domyśle, że na codzień zdarzały mu się pewne transakcje i pewne postępy mniej pod względem wykwiutu fotograficzne; autor zbywa je jednak umilającym kontekstem. Podobnie z jego stosunkiem do Nerona: amoralność rehabilituje Petroniusza, przynajmniej w jego własnych oczach, z kłamliwych pochlebstw, a ponieważ równocześnie kpi on sobie z Cezara w najlepszej i ponieważ — przygotował odpowiednio czytelnika autor potrafił nawet na przykładzie panegirów tego bohatera ukazać jego esprit, więc wizerunku „boskiego estety” nie do końca już nie zakłóca. Gdyby wyzwoleł się jednak z pod uroku powieści i przemysleć rzecz prozaicznie, pojawiają się brzydkie podejrzenia. Bo esprit espritem a wytworność wytwornością, lecz kto tkwi w środowisku doskonale dworackim i kto wyznaje w dodatku jego zakon, ten chyba przy największej nawet inteligencji i dowcipie znajdzie się w okoliczno-

ciach, kiedy przyjdzie mu płaszczyć się bez ironii, poniżać na sucho, na surowo. Cezar niezawsze przecież planował artystyczne podróże, a planując nawet — niezawsze zdany był na łaskę i niełaskę jedyne go rzekomo w jego otoczeniu znawcy sztuki. Te inne możliwości Sienkiewicz dyskretnie jednak przemileża. I dalej: amoralność na codzień nie może się obejść bez motywacji. Nawet amoralnym bywa się w imię „czegoś”. Dla Petroniusza tym „czymś” jest sztuka i wykwiut, jednak na dobrą sprawę są to przecież tylko ogólniki. Wreszcie szczegół już wzmiankowany: Petroniusz jest fizycznie trochę zmęczony i zniszczony, lecz piękny; to najmocniejszy bodaj atut jego uroku. I takim pozostaje do końca, gdyż — jak przystało na ukochanego przez bogów — umiera stosunkowo młodo, pomagając zresztą spełnieniu się przysłowia drobną inicjatywą t. zn. samobójstwem. Artystycznie scena samobójstwa przekonawą — to prawda, ale gdy wrócić do sprawdzianów przyziemnych, ulegamy znowu sceptycyzmowi. Uważać bowiem samobójstwo za naturalny finish dekadenta, to znaczy traktować kwestię zbyt obecowo i zbyt pochopnie ją uogólniać. Istnieją dwa gatunki dekadentyzmu: jeden — podszyty nieco t. zw. demonizmem lub stylizacją na demonizm, żyje za paubrat z Belzebubem i jego pełnomocnikami, choruje na metafizyczną rozdemę; drugi — sybarycki, epikurejski, znudzony tylko o tyle, o ile to znudzenie utrzymuje się w stylu i — by powiedzieć już wszystko — zasępujący zwykle t. zw. weltsehmerz t. zw. katzenjammerem. Pierwszy typ rzeczywiście posiada inklinacje do przyspieszenia swej podróży w Nirwanę, chociaż i jemu maszą zwykle pomagać upodobania środowiska t. zn. sui generis moda czy psychoza (jaka panowała np. w Krakowie trzydzieści lat temu i jaka bywała również gdzieindziej). Ale typ drugi? Mimo znudzenia, bywa on zwykle serdecznie do życia przywiązany i przed śmiercią będzie się bronil pazurami. To też dosyć w stylu Petroniusza (gdy wszystkie szanse zawiodły) byłoby nietyle popełniać piękne samobójstwo, co brzydko, z zachowaniem wszystkich ostrożności, chyłkiem się uratować. Amoralność wybaczyłaby zresztą i to: wytłumaczyłaby, wyzłocila. Sienkiewicz, każąc ginąć Petroniuszowi z jego własnej i nieprzymuszonej woli, z trwającym do ostatka spokojem, wśród róż i z piękną Eunice u boku, zizolował estetyzm od jego niefotogenicznych ingrediencyj.

Kasztelan Ogieński jest przede wszystkim stary, po młodej jego gracji pozostały tylko wspomnienia. „Liszczaje... (go) po nocach męczą i spać nie dają”. Potrosze odludek, potrosze dobrze urodzony maniak i potrosze kabotyn. W oczach otoczenia — praw-



dopodobnie kapryśny, zdziwaczaty despotą, o czym można wnosić z niedwuznacznych wzmianek i tutaj tkwi pierwsze już na razie niewiune wykroczenie Brzozowskiego poza szablon. W tym epickim stwierdzeniu, że notoryczni estetomani rzadko przyczyniają piękna otoczeniu; ra-

czej przeciwnie: że, aby owie dla kaprysu własną głowę wianuszkami barwnego kwiecia, zwykli pustoszyć całe klomby. Dalej: amoralne wyznaczenie wiary pana kasztelana posiada jeden punkt pozytywny, co najmiej ciekawsze zaś — dotyczy on spraw nieważnych materialnych. Ogieński potrafi mianowicie przejść do porządku nad położeniem własnego narodu, lecz dóbr rodziny będzie strzegł niby oka w głowie. Estetyzm i tutaj mu zresztą pomaga: „— ...Mówił — przypomina np. pan kasztelan z aprobatą — Contarin, kiedy ta ich tam rzecz pospolita ginęła, że człowiek prawdziwy, un gentilhomme d'esprit, la patrie ça se trouve toujours“ (s. 78). Za to „rodzina jest pewnością i starsza niż rzecz pospolita“... (s. 23). Więc na wieść o powstaniu, iżby nie jego rodzina z majątku nie straciła, przypomniał sobie Ogieński wysoki urząd jaki piastował u petersburskiego dworu i eho-

dził na czas „rebelii“ w mundurze, potem zaś — korzystając skwapliwie z zaproszenia cara — udaje się czynem prędzej do rosyjskiej stolicy. Przybywszy, czuje się tam wprawdzie „jakby był na przyjęciu u konia Kaliguli“, lecz chodziło tym razem o obrażoną dumę „człowieka najlepszego towarzystwa“, bynajmniej zaś nie o zadraśnięte uczucia patrioty. O panujących zresztą wyraża się źle tylko w wypadkach wyjątkowych. Nie drwi z dworskiego ceremonialu, przeciwnie — pozbawiony jego aury, usiłuje wytworzyć ją sztucznie, za pomocą błazeńskich pomysłów: „— ...dziewczeta w koronki poubierał, w mleku kąpać każe, perfumami oblewa i dopiero przyjdzie sam, kryguje się: przed Marysią przykleka, pani Markizy rękę całuje, — pani Markiza się do Wersalu wybiera, a w balecie taki się pojawił; albo czy go księżna pani dopuści do swej toalety — tj.

dziewka w wannie siedzi, a on na krzeselku dyga, czyta jej francuskie wierszydła“ (s. 37). Jest zatem jeden jeszcze rys, którego brakło u Petroniusza: rozlubowanie się w dworskim konwenansie, a w ślad za tym — brak poczucia humoru w stosunku do niego. Kabotyzm, notorycznej i oderwanej od „prozy życia“ estetomanii, towarzyszy niezawodny.

Zacytowane przykłady dowodzą, że nie chodzi tu o jeden jeszcze wariant na temat „arbitra elegantiarum“, i nie o odmienność takiej czy innej cechy, szczegółu, fła, lecz o odmienność *spojrzenia*. Wariantów Petroniusza dałoby się bowiem odnaleźć w polskim i nie polskim piśmiennictwie dużo więcej. Takich jednak, których autorowie zacierali ślady pochodzenia pomysłu zapomocą przebrania prototypu z „Quo vadis...?“ w wyszukane kostiumy i zapomocą wprowadzania *uszminkowanego* „na nowo“ Petroniusza w różne od Quo-vadis-

wego otoczenie, w różną od tamtej fabule. Ciężko na nich spojrzeć Sienkiewiczem, estetyzującym i „wybie-  
lającym“ stosunek do literackich Petroniusza pogrobowców, lub chęć popisania się własnym (obojętnie: prawdziwym, czy mozolnie reżyserowanym) Jesprit przez usta bohatera, który w wykonaniu zamieniał się wskutek tego w tubę i zarazem automat do wygłaszania paradoksów à la Wilde.

Ogieński zrodził się z innego spojrzenia. Tak „na nowo“ pisze postacie inny stosunek do życia i inna życiowych zjawisk ocena. To usprawiedliwia przeprowadzoną w niniejszych uwagach konfrontację.

\*) St. Brzozowski: I. „Dębina“ (I „Sam wśród ludzi“), II. „Książka o starej kobiecie“ (St. Brz. „Dzień Wszystkich“ t. XI. Warszawa 1938. Wyd. Instytut Literackiego).

## SPOSTRZEŻENIA

### AWANGARDA A POWIEŚĆ, A NOWELA, A EPIKA, A DRAMAT?

Irykowski Karol pierwszy sformułował ważne spostrzeżenie i zarzut: Awangarda stworzyła tylko lirykę, a zaniedbała wszystkie inne rodzaje. Należałoby to spostrzeżenie dopełnić i kiedyś także wyprowadzić z niego wnioski.

Wydaje mi się, że to zaniedbanie wiąże się ze zbyt rygorystycznym, a raczej zbyt rygorystycznie interpretowanym rozgraniczeniem: proza nazywa — poezja pseudonimuje. Wyprowadzone z tej tezy wszystkie podstawowe wskazania poetyki awangardowej (pośredniość, kondensacja, integralizm, komplikacja) okazały się ważne tylko dla liryki. Peiper („Naprzykład“) i Czuchowski („Powódź i śmierć“) krocząc ku epice zdradzili integralizm; obaj zresztą od tych błędnych prób rychło przeszli do zupełnie nieawangardowej powieści; Przyboś zamiast zamierzonej epiki dał cykl luźno powiązanych wierszy lirycznych („Ścieżce jaworu“).

Trzeba przyznać, że awangardziści podejmowali próby stworzenia nowej prozy powieściowej czy nowelistycznej (Brzękowski, Ważyk, Kurek), robili to jednak w myśl zupełnie innych założeń i bez powodzenia. Równie trudno powiązać z poetyką Awangardy peiperowskie dramaty. Nie brak też rodzajów, które — zdaje się — absolutnie nie dadzą się pogodzić z podstawowymi wskazaniami i wynikającymi z nich schematami formalnymi Awangardy. Jako komicznie skrajny przykład podaję *fraszkę*, z której — gdy ją ukołysać awangardowym rytmem taki np. wyrośnie dziwoląg:

Są dwa  
poważne powody  
dla  
których Polska mi zbrzydła:  
za  
dużo  
święconej wody, za mało zwy-  
kłego mydła  
(fraszka Paczkowskiego w karykaturze rytmu Przybosia).

Nie można przy tym twierdzić, że praca w każdym rodzaju wymaga zupełnie odmiennych założeń. Romantyzm z tych samych pra-założeń stworzył ballady i „Sonety krymskie“, „Lillę Wenedę“ i „Panią Twardowską“, Nie-Boską Komedię i komedię Musseta, Anhellego i Fantazego.

Ciasne założenia czy niewykorzystane możliwości?

### GROMY Z JASNEGO NIEBA

Jasne niebo i nagle — grom, Spokojnie, nie na pozór nie zapowiadające zdarzenia, leniwy czas dłużony częstymi „widoczkami“ i gawędziarskimi wtargniętami autora, a nagle ni stąd ni z owąd — katastrofa. Tak z grubsza określić by można fabułę opowiadań Iwaszkiewicza. Nie byłoby w niej ani uroku, ani niczego zastanawiającego, ot stary mechanizm

melodramatu!, gdyby nie jedna rzecz bardzo charakterystyczna:

Pogodne niebo Iwaszkiewicza po bliższym wejrzeniu okazuje się nie tak znowu jasne, a gromy nie tak straszliwe — niespodzianosc nie „bebechowo-wstrząsowa“, bo kontrast zlagodzony i pokomplikowany.

Ale narazie wszystko wydaje się proste: Iwaszkiewicz przyjmuje rolę staroświeckiego naratora, pół-rezone-ra; opowiadając skąd zna opisywane wypadki gawędzi z czytelnikiem (w wielu razach posiadany materiał musiałem „uzupełniać dość dowolnie, za co przepraszam czytelnika“ — pisze np.), potem dość naiwnie komentuje wydarzenia, wplata rzeczy nieistotne, pejzażyki; wydarzenia związują się zwolna w blache zazwyczaj konflikty, których nietrudne i niegroźne rozwiązania są już z góry wiadome; rychło też następują. Wtem — bezsensownie nieoczekiwany finał: ukąszenie pająka, niby niewinne, i Julek Zdanowski umiera, Anna Grazzi ginie w katastrofie automobilowej, Torben pada od kuli kochanki, kurez

delikatna, lecz niepokojąca, mgiełka, teraz odkrywamy w spokojnym opowiadaniu nikłe zgrzyty, zbyt słabe, by mogły intrygować lub zapowiadać, lecz dość wyraźne, by niepokoić. Nie są to banalne kropelki gorczy, lecz przelotnie ledwo zauważalne znaki podskórno niepokoju:

„Teraz nastąpiły dla Julka miesiące, kiedy nie widywał nikogo. Znajdował się zawsze i wszędzie z Jadwisią. Mimo to, kiedy przez chwilę pozostawał sam w polu czy w domu, uczucie samotności tak przejmującej jak ból zjawiało się natychmiast i trwało aż do momentu, w którym wracała znowu ta kobieta“.

W zupełnie pogodnej fazie swych losów Ignasia „nie mogła pozbyć się tej przejmującej trwogi, o którą ją przyprowadził widok wzburzonego morza i niebiesko-białych grzyw“.

Edmund odczuwa „strach dający się porównać tylko ze strachem przestąpienia, jakiego doznają niektórzy ludzie. Nie strach śmierci, normalny i znany prawie wszystkim ludziom, ale strach życia, strach własnego

żność do zmiany biegu akcji. Akcja idzie w nich nie naprzód, ale w tył. Nie wiem, czy wszyscy od razu zorientują się o co mi chodzi. Dla wyjaśnienia przytoczę cytaty z ostatniej książki Nałkowskiej: Niecierpliwi, którzy mogą służyć za przykład a równocześnie za wy tłumaczenie tego zjawiska: „Ktokolwiek znał Teodora, ktokolwiek ją teraz jeszcze wspomina, każdy zaczyna od tego jak umarła. Później dopiero opowiada o jej dawnej młodości, o jej dziwnej urodzie i niezapomnianym uśmiechu.“

Może istotnie zanadto ufamy chronologii, tak uparcie wzdłuż jej toku porządkując zdarzenia. Następstwo w czasie rządzi nami jak ciężki zabobon. Dlaczego? skoro nie obojętnie to już w pamięci, w której wszystko da się w każdej chwili przestawić i na nowo ułożyć w sposób daleko bardziej zrozumiały.

Nawet prawo przyczyny nie traci swej mocy, gdy próbujemy rozważać je niejako wstecz, działa wzdłuż i w poprzek czasu — niezależnie od jego sugestii. Łatwiej nawet udaje się nam w ten sposób — w odchyleniu od jego wąziutkiego toru — wykryć jego podstęp, oprzeć się jego uroszczeniom“.

Mam wrażenie, że teraz jest już zagadnienie zrozumiałe i można powiedzieć kilka słów o jego zaletach i wadach. Jako poszukiwanie w kierunku odświeżenia środków stylistycznych i jako nowość, zasługuje na uznanie, tym bardziej, że często daje ciekawe, frapujące efekty. Natomiast dużą wadą jest pewna niezrozumiałość i utrudnienie w chwytaniu fabuły, jakie z tym idą w parze.

Tak n. p. u Choromańskiego w „Zazdrości i medycynie“, było to dla czytelnika dość łatwym do przetrawienia „gdyż historia toczyła się około 2 osób, u Nałkowskiej jest to znacznie trudniejsze, gdyż ta daje w „Niecierpliwych“ portrety kilkunastu osób. Portrety mistrzowskie, złożone zaledwie z kilku zdań, a dopiero później w toku głównego opowiadania uzupełnia je ciągłymi nawrotami do tych samych osób idąc coraz głębiej w ich życie aż do punktu pierwszego zaczepienia.

Autorka powołuje się na pamięć, która nie uznaje zasad chronologii i ma słuszość, ale wszystko to co pamięć zachowała jest już przetrawione, jest *naszym* przeżyciem, gdy tymczasem w książce są to przeżycia oboje, nowe, w których nie prędko możemy się zorientować, gdy są poplątane. I co jeszcze ciekawe, że wszyscy, którzy próbowali tej metody nie byli konsekwentnymi aż do końca. Akcję zaczynano nie od ostatniego punktu i nie prowadzono jej do pierwszego, ale gdzieś tak od połowy zwykle, nadawano jej znów normalny bieg. Czekamy na kogoś, kto przeprowadzi ten eksperyment „na całego“.

W. BODNICKI

IGNACY FIK

## WŚRÓD LEGEND

*Oparci omszałym czołom o pnie chropawe stuleci  
oddychający mgłą snów w wawozie wieków  
nogami wplątani w ementarz garbatych przechwałku skrzypów  
czekają*

*aż cwałujący tabun zdarzeń  
grzbiet horyzontu konturem zaświeci  
i pozostawi krawędź  
nad narastającej historii zwichrzoną rzeką. —*

*Lecz sami nie postąpią naprzód ręką otrutą  
urabani między dwa legend przekosy:  
przyszłą i przeszłą  
nie ujrzą oczyma podmulonego dna. —*

*Przeszyci na wylot  
przez dnia codziennego zblakany pocisk  
legną w wyprostowanych nagle z trwogi  
bieżach paproci.*

*Tobie — nadstawić twarz bez przeszkód  
pod nadciągającą szarańczę ospy  
tobie — przysunąć się bliżej ku drabinie nocy  
ku czerwonym kogutom  
noszącym w nabrzmiałych grzebieniach  
okrutny żar dnia.*

powoduje śmierć Karola usiłującego ratować tonącego chłopca.

Po tych niespodziewanych, ale tylko — szkoda, że to słowo takie wy-tarte — d z i w n y c h, nigdy nie okropnych, katastrofach (tajemnica stała się dla umierającego Karola „słodyczą tak wielką, o jakiej tylko śmierć daje pojęcie“) oglądamy się wstecz: już przed tym wydawało się nam, że jasne niebo przesłania jakaś

przeznaczenia czy powołania“.

Taka jest najpowierzchniej opisana, prosta a tajemnicza forma narracji Iwaszkiewicza. Wartoby wniknąć głębiej, aby ukazać i nazwać te treści, jakie się za ową fasadą tłoczy. (M. C.)

### AKCJA WSTECZ

W powieściach polskich ostatnich lat, daje się zauważyć ciekawa da-

## RYBY CZARUJĄ

Z „Kronik Naroczańskich“\*)

Od wczesnych lat młodości miałem pasję do ryb. Było mi chyba z pięć wiosen za ledwie, gdy po raz pierwszy wziąłem wędkę do ręki. Mając osiem, znalazłem w pamięć wszystkie gatunki przybrzeżne Morza Śródziemnego, a w dziesiątym roku byłem w znacznie większym stopniu ich znawcą, niż dziś nim jestem. Wtedy to nauczyłem się wszyskich srebrno i złoto łuskich tajemnic, a choćby owych przedziwnych o wędrówkach gromad rybich z toni do toni, spod skalistych wybrzeży Gibraltaru do lagun weneckich, spod czerwonych stoków wysp archipelagu Słowińskiego po Capri i Sycylię i dalej jeszcze, gdzieś do głębin na południe od Syrakuz.

W tę cudowną wiedzę w tajemniczyli mnie mali czarownicy Horwaci i smukli, zawsze rozspiewani barkariole italscy, rybacy z Chioggii i spod Sorrento, Lewantyńczycy o szumnych, klasycznych greckich imionach, Bułgarzy warneńscy, wielkonosi Syryjczycy i wielu, wielu innych, nawet murzyna między nimi nie brakowało. Była to hulastra bezdomna i niespokojna, waleśająca się wiecznie z miejsca na miejsce, obzarpani mięszańce rozmaitych plemion lityńskich, semickich i słowińskich, złodzieje i obijboki, winożłopycy i pożeracze frutti del mare, polenty, sałat z osmiornicami oraz oślego salami, lecz równocześnie nieźródłowa ni rybacy, pływacy i żeglarze, dla których wszelkie morza i oceany były „mare nostrum“. Nie napróżno krew ich miała smak słony i nie napróżno już w łonie matki mieli skrzela jak ryby, a zapach potu każdego z nich przypominał zawsze woń traw jodowych, rozłożonych falą na żwirze skalnych zatok.

W każde południe kładli się na kamieniach mola i rozprawiali o sprawach morza. Jakże bogate było to morze! Pełne błękitu jak czarka szklana, wydmuchana przez skrętnego hutnika w Zawierciu, niosło ku brzegom fale przetykane słonecznym złotem. W noc księżycową lśniało tajemniczo oksydowanym srebrem i łączyło wyspy mostami wzniesionymi na łukach łęcz platynowych. Gdy księżyc nie było, gorzało szarym płomieniem polaryzacji jak olbrzymia dziupla wierzbowa. Nie było tedy dziwnym, ani nadzwyczajnym, że modlitwy tego morza śpiewane wiatrem na wybrzeżach pian, ballady wytryskujące w burzy prostopadłe aż pod niebo zachmurzone na czerń wiszących granitów, zagarnęły od dawna serce największych poetów świata, a brzemienym matkom udzielało takiego błogosławieństwa poszumów i takiej siły, że na jego wybrzeżu dzieci rodziły się piękniejsze i mądrzejsze od innych dzieci świata. W dorastających zaś chłopcach budziło potem pragnienia sławy tak szerokiej — jak ono samo.

I ja też chodziłem między rybaków na molo, kładłem się koło nich, tak samo jak oni obdarty i tak samo jak oni śmierdzący rybami. Drzymałem z nimi razem na piasku czy rozpalonych kamieniach i przysłuchiwałem się pilnie opowieściom, w których prawda brzmiała jak bajka, a bajka była tylko ukrytą prawdą.

Jeden z nich, niejaki Bepo, właściciel barki na której woził lelników na wycieczki, zabierał mnie często ze sobą na ryby. To on pokazał mi pewnego dnia zaczarowaną zatokę niedaleko miejscowości Medvea, tuż u stóp tamtejszej Monte Maggiore. Miałem zawsze wrażenie, że dopiero w tej zatoce urodziłem się naprawdę. Była dobrze ukryta wśród czerwonych skał i nie dawała łatwego dostępu profanom. Z wysokiego, kutego w skałę gościńca, trzeba było opuszczać się do przepaści po prawie prostopadłych ścianach, wbić paznokcie w ledwo widoczne uskoki, przesuwać się po rynkach bazaltowych, dobrze już nadgryzionych solą. Można było potem spocząć tuż przy wodzie na nagiej płycie skalnej, rzuconej kiedyś, może przed wiekami jakimś wicherem jesiennym w morze. Na płycie sterczał przezarty rdzą mały krzyż żelazny. Była to pamiątka po kimś dawno już zapomnianym, po kimś, kto zbyt śmiecie sięgnął po tajemnicę szmaragdowej zatoki. Przy płycie woda była głęboka, nad wyraz przeźroczysta, zawsze spokojna, bo osłonięta jakby półwyspem granitowym od fali idącej z otwartych przestrzeni. Dolina na dnie rozciągała się półkołem złotawego piasku i srebrnego szutru. Z prawej i lewej wyrastały cie-

me kamienie, sięgające szczytem aż pod samą prawie powierzchnię. Obrosnięte były całkowicie puchem ciemnego, podmorskiego mchu. Pośród mdłej zieleni tej podściółki, wybuchały gdzieś tam płomienie czerwonych ukwiałów wily się ciała różowawych rozgwiazd i płątane sznury wężownic, sterczały kolce jeżowców.

Do tej doliny, nigdy nie odwiedzanej przez człowieka przychodziły ryby i to jakie ryby! Wypływały z zielonkawych dali, jedne w głębokim zamyśleniu sunęły wolno między dnem a powierzchnią, inne poruszając gwałtownie olbrzymie skrzelały ryły paszczą w piasku, jeszcze inne zjawiały się nagle i niespodziewanie, trwały chwilę nieruchomo, wytrzeszczając wylupiające oczy, a potem znikaly bez śladu, jakby je wicher zmiótł. Kolorowe i przeźroczyste, srebrne i złote, wąskie lub szerokie, łagodne lub groźne, nastroszone ostrymi kolcami pław grzbietowych lub miękkie i powłóczyste jak tkaniny gazowe. Wszystkie, wszystkie, jakie tylko oko ludzkie dostrzec zdołało i nazwać jednym ze stu języków brzegu Meditteraneum — wszystkie przychodziły do tej zatoczki. Nie była to zwykła sprawa...

Ileż to razy leżąc na owej płycie skalnej u stóp krzyża czatowałem na nie całym rodzinami i w rezultacie zapominałem zupełnie o zarzuconej wędce. Wzrok chłonał widok najpiękniejszy z najpiękniejszych, oczy pasły się kolorami, wobec których najsmielsze fantazje malarzy ziemi są tylko mdłym pomięszaniem barw. I tam też — dobrze to wiem — owe ryby jakimś tajemniczym obrządkiem dennym, rzuciły na mnie przemożny czar wody.

I odtąd już bez wody, bez szeroko pofalowanych wiatrem przestrzeni morskich, bez wolności rybitwy i swobody tuńczyka życie wydawało mi się szare i puste. Już wtedy, choć byłem tuż przy niej i piłem oddechem jej słone świeżości, tęsknota za czymś jeszcze bardziej świeżym i błękitnym stała się tak nieznośna, że w końcu ulegając jej uciekłem z domu do rybaków. Z nimi, dziecko prawie, spędziłem wiele dni i wiele nocy pod cieniem wielkich kolorowych żagli. Nieraz i dziś jeszcze śni mi się w letni czas ich klaszczący łopot. Lecz nie długo trwało szczęście. Wielka wojna zabrała mi wodę. Nie zostałem marynarzem.

Na wojnie przeszedłem wiele rzek i obzowałem nad wybrzeżami wielu mórz. Przekroczyłem kilkakrotnie Dunaj, Dniestr i Dniepr z jego porohami. Morze Azowskie i Bałtyk kręciły swe piany tuż u moich stóp. Wędrowałem też po rzekach, po Pinie, Jasiołdzie, Prypeci, patrzyłem z urwisk nadniemieńskich na wiry przy zwałeniach mostów, gdzie ukryte żelaza darły wartki prąd na zielone i srebrne pasy. Od Adriatyku odsunął mnie dzień wielu dni, miesięcy i lat, więc zacząłem zapominać o swoobdzie wielkich przestrzeni. Przyzwyczaiłem się do wojennego porządku: rzeki w żelazach drutów, morza w sieciach min, powietrze patrolowane ciągami samolotów. Tak było, póki mnie los nie zagnał na Litwę.

W czasie jednej z krótkich przerw bojowych stanąłem nad jeziorem Dryświaty. Z półwyspu zwanego Czaplincem spojrziałem na jasną zatokę, na fale rozognione południowym słońcem, na nieskończone wędrowki wietrznych pomarszczeń, na cienie ryb włączających się tuż pod powierzchnią i nagle uczułem w sercu ostry ból. Targnęło coś wnętrzościami — był to krzyk. Lecz nie krzyk, bo nie wydały usta głosu. Pewnie taki ból czują ptaki w klatce, gdy ujrzą unoszące się nad sobą inne — wolne pod chmurami. Wobec spokojnej, pogodnej ciszy zatoki świadomość wojny wywołała u mnie bunt — jakże prymitywny odruch zwierza, któremu każą robić co, co jest wbrew jego naturze, wbrew instyktowi, wbrew chęci. — Wydało mi się bowiem, że niegodziwym snem i okropną przemocą są te wszystkie granaty, szrapnele, bagnety, motocykle, taczanki, samochody pancerne, szary, codzienny chleb wojny, że należy rzucić z karku ciężkie chomało przymusu. Prostu zostać nad jeziorem i patrzeć sobie na ryby, na fale, na słońce, pić dnie i noc bez troski, aż wyczerpie się ich pełny kubek i ukaże się dno puste. Lecz pragnienie zostanie ugaszone. Lecz tak myślałem ja, lecz inaczej moi przeciwnicy. Właśnie szrapnelami spędzili mnie z półwyspu. W chwili najbardziej idyllicznych rozmyślań

rozległ się charakterystyczny świst, potem huk przygłuszony, po gałęziach przeleciało stado stalowych trzmieli, a gałęzie i listki pocięte obsypały mnie obficie. Musiałem uciekać jak niepyszny. Zapóźno! Oto już czar rybi, rzucony na mnie jeszcze tam między skalistymi ścianami zatajonej zatoki, odżył na nowo...

Wojna trwała jeszcze długo, a choć wreszcie minęła, lecz spokoju nie zaznałem. Co lato, ubrany jak przystało na przyjacielela obszarpańców adriatyckich przystani, prowadziłem żywot trampa nad brzegami najpiękniejszych rzek Ziemi Czerwieńskiej. Tam ukryty w gęstwinie wiklin, z wędką w ręku, ze strzelbą na plecach patrzyłem na zachody zbudowane z tak krwawych ognii, że wydawać się mogło, iż słońce chyba zasyczy z bólu gdy zetknie się z chłodem wody i nastąpi koniec światła w burzach walki krwawych heliozaurów. Otulały mnie w końcu mgły przednocy. Rankiem zaczynało się wszystko na nowo: opary srebrnego wscodu, bulgotania zaspanej jeszcze rzeki ocierającej się o konary wierzb czy dębów, słońce rażno wschodzące, wreszcie słodkie chwile, kiedy żar wody ucisza wszel-

kie ciało, a oczy przyzymkają się zmęczone od ciągłego wypatrywania wrzcionowatych kształtów kłeni, piedustw, brzan i okoni w przeźroczystym szutrowisku.

Piękne było to życie przy ogniskach, na których piekło się kukurydzą i kartofle przyniesione w parciej torbie, lub zabrane chyłkiem z pierwszego lepszego pola.

Ledwie jednak zasmakował — już odwróciła się karta. Życie czyni to zawsze nagle i niespodziewanie, nie daje czasu na ostatnie wstecz spojrzenie, nie pozwala oswoić się myśli ze zmianą. — Poprostu tylko zamyka stare dzieje i rozpoczyna nowe. — Znow na wiele lat odszedłem od wody, a powrót do niej był bardzo mozolny i nad wyraz długi.

Lecz na kogo ryby rzucą czar rybi, ten — powiadają starzy — zawsze do wody należy i tylko na wodzie może być szczęśliwy. — Ten zwierzął mowę jeśli chce — zrozumiem, lecz wtedy musi cierpieć za nie i za siebie...

Możliwe... Możliwe...

\*) Książka „Kroniki Naroczańskie“ wyjdzie w b. roku nakładem Księgarni Powstaniej, Kraków.

JAN BOLESŁAW OZÓG

## U SAMOTNIKA

*Odprawiam was, odprawiam, — ja tu!  
Wypuścić psa z łańcucha na nich?  
Zębata miotła u parkanu  
przed zgrają ścieżkę mi omiata.*

*Ja cichy jestem, lecz nie dla was,  
ja zedrę z każdej wiechy wianek.  
Przyszłście, żebym błogosławił?  
ale ja nie mogę, kochani.*

*Nie daleko żegnać się woda  
wprost z wiadra u drewnianych szelek  
i nie trudno młodemu młodej  
smutek zamieniać w wiolonczelę.*

*Jak wiele gałazeczek w drodze,  
że się rękawem swym powiesił.  
Samotny drzeć tu będę chodził  
w noc zimną, po zielonym lesie.*

*O białej wiosnie nikt tu nie wie,  
jak psy nas swym witają wyciem.  
Jeszcze, jeszcze, ciepłe to życie,  
jeszcze je przypuszczam do siebie.*

*I jeszcze pragnę się na nowo  
położyć, gdzie najcichsza strofa.  
Dostanie chleba, dobre słowo  
ode mnie, kto się stad wycofa.*

*Bo mówią, że przed każdym ostem  
wołają mury miast: Hosanna!  
Lecz ja syn leśny, — w polu rostem  
ta ręka zimną jak fontanna.*

## Spojrzenie ku...

(rubryka kłótni domowych, napaści, obelg, wyzwisk i insynuacji)

(cytat ze „Słonia wśród porcelany“)

„Gdy śp. Tadeusz Pawlikowski swego czasu, już jako zdezonizowany dyrektor teatrów, redagował literacki dwutygodnik „Nasz Kraj“, wprowadził w nim nowość iście reżyserską: „Spojrzenie ku...“ Były to artykuły, impresje, wiersze, o utworach lub artykule zamieszczonych w tymże numerze pisma; były to albo pochwały, albo polemiki, albo dalsze intrygujące rzuty w dziedzinach napoczętych przez autora głównego — fanfary (najczęściej) lub szcztuki reklamy, godzące w obojętność czytelnika, kolibry wtulone pod skrzydła orłów, albo zdradliwe jaja kukulcze. Niestety tradycja nie utrzymała nadal tego wynalazku redaktorsko-reżyserskiego — dowód, że nie dość, iżby się stał wynalazek, trzeba także takich, którzyby się na nim poznali i przynajmniej ukradli. Na to jednak trzeba mieć pewne poczucie dramatyczności życia literatury“.

## W poszukiwaniu rodowodu

W artykule swoim p. t.: „W dwudziestolecie“, Michał Chmielowiec postawił Fikowi parę zarzutów, które pragnę omówić. Nie dlatego, że uważam je za nieistotne; przeciwnie, w odniesieniu do Innej książki, mogłyby mieć wielką wagę, mogłyby wpłynąć decydująco na jej ocenę. W tym wypadku jednak interesują mnie przede wszystkim jako najuchwytniejszy znak pomyłki Chmielowca, fałszywości jego założeń. Chmielowiec zarzuca Fikowi: 1) wymienienie i omówienie pisarzy drugorzędnych, 2)

pobieżne potraktowanie krytyków z pominięciem młodej generacji, i 3) nieumotywowanie paru sądów. Chmielowiec jest w artykule najzupełniej konsekwentny: przyjąwszy, że „20 lat literatury polskiej“ jest historią literatury operuje odpowiednimi kategoriami, wnioski jego są logicznym następstwem takiego, a nie innego rozpoznania dzieła. Z chwilą, kiedy to rozpoznanie uzna się za fałszywe, cała jego konstrukcja logiczna upada. „Sens utworu wynika z za mierzonej jego celowości“ pisze Fik („W

sprawie uprawnień krytyka", Orka na Ugo-  
rze nr. 5).

"20 lat literatury polskiej" nie jest histo-  
rią literatury i celem Fika nie było stwo-  
rzenie taniego i zwiezłego podręcznika: już  
na pierwszej stronie książki, omawiając  
dąży do przełomu dla współczesnej literatu-  
ry polskiej, uznaje rok 1918 jako „moment  
jej narodzin” tylko „formalnie i historycz-  
nie”. „Gdy jednak chodzi o rodowód spo-  
łeczny i charakter ideowy, to rok 1918  
nie jest datą przełomową. Pod tym względem  
bardziej decydujący dla literatury był rok  
1905”, „w którym nastąpiło „ideowe prze-  
grupowanie hierarchii klas społecznych” i  
moment narodzenia się „problemu kultury  
ludowej i proletariackiej, która ma prze-  
ciwstawić się kulturze mieszczańskiej”.  
„Rok 1905 ustalił pewien układ sił i pro-  
gramów, który w zasadzie nie zmienił się  
do dziś dnia”. Omawiając książki ostatnie-  
go dwudziestolecia, rozpoczynającego się  
rokiem 1918, Fik nie zapomina nigdy o ro-  
ku 1905. „20 lat literatury polskiej” jest  
dalszym ciągiem poprzednio wydanego „Ro-  
dowodu społecznego literatury polskiej”,  
łączy się z nim ideowo, jest jego uzupełnie-  
niem. Jest książką stojącą na pograniczu  
krytyki i publicystyki społecznej, książką  
walczącą i subiektywną\*). Fik nie preten-  
duje do wydawania sądów nieomylnych p-  
o wszech nie ważnych. Właściwym jego  
tematem jest ustalenie rodowodu społecz-  
nego zjawisk literackich występujących w  
pewnym okresie czasu i ocena ich w świe-  
tle przemian, jakim ulega współczesna rze-  
czywistość polska. Fik omawia także pisar-  
zy drugorzędnych, takich, którzy nie po-  
winniby się znaleźć w tak szczerzej książ-  
ce, gdyby ta książka była podręcznikiem li-  
teratury; nie jest nim. Jest szkieletem spo-  
łeczno-krytycznym, więc musi operować wiel-  
ką ilością fenomenów, które odpowiednio  
zgrupowane pozwalają dopiero na wycią-  
gnięcie wniosków. Czasem z litanii mało-  
znaczących nazwisk autorów, podejmują-  
cych podobne tematy, albo mówiących w po-  
dobny sposób na różne tematy, można od-  
powiedzieć więcej niż ze szczegółowej ana-  
lizy twórczości wielkiego pisarza. Kto  
wie, czy dość pobieżne omówienie kry-  
tyki nie wypływa z prostego zesta-

wienia cyfrowego: powieści wychodzi ro-  
cznie w Polsce około 500 — a ile dzieł  
krytycznych? Powieściopisarzy jest tylu a  
tylu, a ilu krytyków? Zresztą krytyk jest  
w znaczniejszym stopniu intelektualistą, nie-  
raz erudytą nie mającym już żadnego zwi-  
zku z klasą społeczną, z której pochodzi,  
specjalistą - naukowcem. Ostatni zarzut  
Chmielowca, zakwestionowanie sądów Fika  
o Leśmianie i Gombrowiczu, jest po usta-  
leniu rodzaju i charakteru książki nieisto-  
tny — w Naszym Wyrazie, w którym Fik  
je szczegółowo uzasadnia (artykuły: „Miny  
trudne i miny łatwe” i „Rzeczywistość Le-  
śmiania”) staje się trochę zabawną.

Chmielowiec nie znalazł właściwego „ro-  
dowodu” omawianej przez siebie książki. Ze  
pomimo tej omyłki miał jej tak mało do za-  
rzucenia, świadczy o wielkim umiarze, wła-  
ściwości sądów i kulturze Fika — wreszcie  
o trafności jego metody. I moim zdaniem  
nie w tych paru zastrzeżeniach leży głów-  
ny błąd Chmielowca. Przede wszystkim w  
omawianiu wspólnym dwóch książek, tak  
różnych nie tylko tematem ale i „wagą”. To  
też łączne traktowanie ich okazało się prak-  
tycznie niemożliwe: wspólny jest tylko  
wstęp i zakończenie.

Błędem jest też i to, że II rozdział książ-  
ki uważa za „lepszy” od pierwszego. „Dwa-  
dzieścia lat literatury polskiej” jest cało-  
ścią organiczną: ustaliliśmy ogólnie w I  
części „rodowód” społeczny zjawisk literac-  
kich Fik przechodzi w części następnej do  
szczełogowego, przykładowego wyjaśnienia  
swojej tezy; grupując dzieła tematycznie  
podobne, wypróbuje, sprawdza je w co-  
raz innych kombinacjach i zespołach.

Książka Fika jest nie tylko „b. dobrze  
napisana” — jest także — i przede wszyst-  
kim — książką w swoim rodzaju pionierską  
i jedyną. Nie uwzględnienie dostateczne  
tego faktu nie świadczy najlepiej o przeni-  
kliwości krytyka.

Dlatego artykuł Chmielowca nie podoba  
mi się. Mówię to całkiem po prostu — i bez  
zdejmowania kapelusza.

H. Wielowiejska.

\*) Por. artykuł I. Fika w „Orce na Ugo-  
rze”, nr 5.

## Cézanne w setną rocznicę

„Nie móc zadowolić siebie, ani nie za-  
dowolić innych, to los Cézanne'a młodego,  
jak i Cézanne'a stojącego u szczytu swojej  
sztuki” pisze Ambroise Vollard w 850 nrze  
Nouvelles Littéraires. „Jeżeli jego malarstwo  
się nie podobało, to trzeba przyznać, że  
sam Cézanne był ostatnim człowiekiem, któ-  
ry byłby zadowolony z tego co robi. Z tej  
niesłychanej sumiennosci, z ciągłego rozpo-  
czynania na nowo urodziła się legenda o  
malarzu niezdolnym do zrealizowania się,  
zwłaszcza że słyszało się, jak Cézanne sam  
głosił: „Czego mi brak — to możliwości rea-  
lizowania”. Ale w tych samych chwilach  
zawątpienia można było usłyszeć: „Chciał-  
bym być na miejscu Bouguereau”, co miało  
znaczyć: „Chciałbym jak on być zadowolony  
z tego co robię”.

Ta legenda nieudolności Cézanne'a prze-  
trwała kilkadziesiąt lat i wypłynęła w arty-  
kule Husarskiego w 33 nrze „Czasu”:

„Istotnie była to trudność i niezręczność  
uzewnętrznienia, granicząca z dyletancką  
nieporadnością; zachodziła rażąca dyspro-  
porcja między subtelnością oka i niespraw-  
nością ręki. Usiłował Cézanne odszkodować  
tę wadę nadludzka pracowitością i cierpli-  
wością, poświęcając jednemu niewielkiemu  
obrazowi po sto kilkadziesiąt czterogodzin-  
nych seansów”.

Smutne nieporozumienie, sprowadzać  
świadomą geometryzację Cézanne'owskich  
form do „nieudolności ręki”. Sprostowanie:  
praca artysty szła zawsze po linii konstruk-  
cji barwnej i na to potrzebne były te set-  
ki seansów. Gdyby było inaczej, z pewno-  
ścią byłby przy końcu życia może i mistrz  
z Aix nauczył się lizać i gaskać formę.  
„Problematyczność” leży nie w sztuce Cé-  
zanne'a, lecz w zrozumieniu tej sztuki przez  
krytykę. Według Husarskiego: „Najmniej  
tej problematyczności mają jego martwe  
natury...” „Gorzej już trochę było z krajo-  
brazem: właściwa Cézanne'owi subtelność  
kolorystyczna dostrzegła co prawda w je-  
dnostajnej zieleni pól, albo szarości pias-  
czystych dróg rozległą skalę odcieni barw-  
nych, ale krajobrazu nie da się układać do-  
wolnie i rzadko kiedy można go zredukować

do form regularnych bez rażącej deforma-  
cji”.

Czyli: z kolorystyki celującą, a trójca z o-  
perowania formą. To prawie jak orzeczenie  
profesorów École des Beaux Arts (po nie-  
udałym egzaminie), które cytuje Hulewicz,  
„Cézanne a un temperament de coloriste.  
Par mallheur il peint avec excès”. Kurier  
Poranny 20. I. 39“) zauważając dalej słu-  
sznie: „Nie może w życiu być przesady w  
szlachetności, w ofiarności, w dobroci, tak  
samo w malarstwie nie może być przesady  
w malarstwie”. (Ibid.)

Jakby umyślną odpowiedź na zarzuty Hu-  
sarskiego znajdujemy w artykule p. Fred  
Berence. (Nouvelles Littéraires):

„Są dwa sposoby stworzenia dzieła sztuki:  
jednym jest omijanie trudności, a wy-  
datnianie wszystkiego co się umie, drugim  
jest sławie czoła trudnościom i usiłować  
je rozwiązać”. „Ten urodzony malarz, za-  
nim nam narzuci swoją wizję świata, wy-  
mazuje umiejętności nabyte za pośrednic-  
twem innych, czyli wszystko, co ułatwia  
wirtuozerię”.

W poszukiwaniach swoich idzie Cézanne  
za starą zasadą Leonarda: „Najpierwszym  
zadaniem malarstwa jest pokazać wypukły  
przedmiot na płaskiej powierzchni”. (Cyt.  
z art. Berence'a) Cézanne jest pierwszym,  
który z pełną świadomością tylko za po-  
mocą koloru wydobyla bryłę.

„Po zrealizowaniu bryły, zaczyna Cézanne  
myśleć o „planie”... który wymaga by  
przedmiot był na swoim miejscu w głębo-  
kości. „Czymże jest ten Cézanne'owski „plan”  
jak nie perspektywą Paola Ucella? zapytu-  
je Berence. Dzięki niemu „maluje Cézanne  
swoje arcydzieła brylowatości, perspektywy  
i koloru, które się nazywają „l'Estéque”,  
„Les Maronniers du Jas de Bouffan”, „La  
Montagne de Sainte Victoire”. Nie widzia-  
ło się nie takiego od czasu Claude Lor-  
rain; Raffaella i malarzy światłocienia”. I  
teraz już może Cézanne śmiało powiedzieć:  
„Kolor jest miejscem spotkania naszego mó-  
zgu z wszechświatem” a także: „Są dwie  
rzeczy: oko i mózg. I muszą się wspierać  
wzajemnie”.

Z. Wiel.

Kilksze reprodukowanych obrazów są własnością  
„Głosu Plastyków” Kraków Łobzowska 3

SOSNOWIECKA KOTLARNIA  
WYROBÓW MIEDZIANYCH i METALOWYCH  
**LUDWIK PIĄTKOWSKI**  
SOSNOWIEC, UL. ALEJA 29  
TELEFONY Nr 626-52 i 617 96.

- Dział I.** Aparaty destylacyjne i gorzelnicze i wszelkie inne wy-  
roby miedziane, mosiężne, ołowiane i aluminiowe.  
Specjalność: formy miedziane do wielkich pieców,  
**Dział II.** Aparaty do fabryk chemicznych, cukrowni, kotły parowe,  
zbiorniki i kadzie. Zbiorniki i urządzenia z blach nier-  
dzewnych i kwaso-odpornych.  
**Dział III.** Przewody miedziane i stalowe. Rury kondensacyjne  
i odwadniacze. Specjalność: przewody do zakładów pa-  
pierniczych oraz schronów przeciwigazowych.  
**Dział IV.** Wszelkie roboty mechaniczne i konstrukcyjne. Spawanie  
elektryczne i acetylenowe. Budowa kompletnych urządzeń  
do schronów p.gazowych.  
Projekty, kosztorysy i plany.

## Trochę mniej reklamy

Niewiadomo dlaczego takim powodze-  
niem cieszą się dwaj bardzo przeciętni pi-  
sarze, których nazwiska — mimo zasadni-  
czych różnic — zawsze znajdują się obok  
siebie: Konstanty Dobrzyński i Jerzy Piet-  
kiewicz. Ogłoszeni (również bez powodu)  
przez pewną część krytyków za przedsta-  
wicieli polskiej poezji narodowej, starają  
się wszelkimi siłami sprostać nałożonemu  
na nich zadaniu i tu może tkwi przyczyna,  
że poezja sztuczna, przeladowana ten-  
dencją, nie może dać wyrazu indywidual-  
ności artystycznej autora, która (zwłaszcza  
u Pietrkiewicza) byłaby w pomyślnych wa-  
runkach nawet ciekawa i mogłaby przy-  
nieść — przy pewnym wysiłku nad techni-  
cznym rozwiązaniem dzieła — pozytywne  
rezultaty pracy. W tym wypadku jednak  
ocena ich twórczości z punktu widzenia  
sztuki musi wypaść jaknajbardziej na nie-  
korzyść autorów.

Trochę dziwna jest w tym wypadku po-  
stawa krytyków. Rozpoczęli bez zastanowie-  
nia kampanię reklamową. Poważniejsi sta-  
rają się wmówić czytelnikom urojone war-  
tości artystyczne, tkwiące jakoby w tych  
dziełach, drudzy ograniczają się do kilku-  
dziesiąciu frazesów na temat potrzeby na-  
wiązania do wielkiej literatury narodowej  
(Norwid, Wyspiański), co właśnie urzeczy-  
wistniają (sic!) omawiani autorzy. Czernik  
w swej „Próbie antologii” jednego i dru-  
giego poetę nazywa: 1) „bardem ruchu na-  
rodowego” i — 2) „jakoby bardem  
stronnicstwa”, przyjmując Pietrkiewicza  
w dowód wielkiej sympatii i uznania w grono  
swych dzieci i wnucząt, w poczet przedsta-  
wicieli autentyzmu.

Trzeba gorąco zaprotestować przeciw  
wprowadzaniu do krytyki literackiej poza-  
artystycznych kryteriów. Przede wszystkim  
mianowanie takich pisarzy kontynuatorami  
poezji narodowej, stawianie ich w szeregu  
naszych wielkich twórców, jest 1) obniż-  
aniem poziomu literatury w Polsce, 2) wpro-  
wadzaniem w błąd czytelników (większość  
z nich nie mając swojego zdania, kieruje  
się sądem krytyka — i zanim weźmie do  
ręki książkę — woli upewnić się czy warto  
— nie przypuszczając że nie wszystkim re-  
cenzentom można zaufać, i 3) wprowadz-  
aniem zamętu w system ocen. Przewartości-  
ywanie pewnych terminów krytyki literac-  
ckiej zmusi w końcu do stworzenia zupeł-  
nie nowej nomenklatury, któraby pozwoli-  
ła na poważną i sprawiedliwą ocenę praw-  
dziwych dzieł sztuki, w odróżnieniu od tam-  
tych, stawianych bez powodu na piedestale.

Zresztą krytycy powinni się zastanowić,  
że we wszystkim musi być umiar, poza któ-  
ry wyjść nie można, żeby nie osiągnąć od-  
wrotnego skutku. Przereklamowanie szko-  
dzi nie tylko opinii o poziomie sztuki  
współczesnej w ogóle, ale i samym autorom,  
bardziej nawet niż przemilczanie, które jest  
najgorszą bronią w ręku przeciwnika. Bo to  
w końcu denerwuje i ludzi podejrzenia  
(Prawdziwa wartość mówi sama za siebie.  
Coś w tym musi być). Sprawdza się z za-  
ostrzonym krytycyzmem — z mimowolnym  
odruchem sprzeciwu. No i znajduje się.

Ostatnie książki Dobrzyńskiego i Pietrkie-  
wicza \*) ilustrują dwa zupełnie sprzeczne ze  
sobą systemy ujęcia artystycznego.

U Dobrzyńskiego poprawne zwrotki, omal-  
że nie liczone na palcach zgłoski, dźwięcz-

ne, prawidłowe rymy, ściśle według praw-  
ideł rodzimych zabytków poezji: **upał, roz-  
lupał; niestety, kotlety; sterczy, skwierczy;  
ezepia, ślepia;** („Żagwie na wicherach” str.  
17); **tuszcze, płuszcze; plotu potu, chochoły,  
woły;** (str. 23) itd. itd.

U Pietrkiewicza odwrotnie. Niedbalstwo  
formy, brak konstrukcji, brak odpowiedzial-  
ności twórczej.

I — dziwna rzecz: to i tamto podoba się  
krytykom. Tam widzą „precyzyjne wykoń-  
czenie”, „opanowanie formy”, tu znowu  
zachwycają się młodzieńczą niezależnością,  
zerwaniem konwenansów artystycznych.

Jak wytłumaczyć p. Dobrzyńskiemu — że  
nie ma najmniejszego powodu do pisania  
takich wierszy? Że to co dawniej było ka-  
nonem piękna, teraz zużyte, wytarte, nie  
ma żadnej wartości artystycznej. — Kom-  
pilacja różnych szkół. Epigoństwo Młodej  
Polski — jeśli chodzi o sposób podejścia  
do niektórych tematów („Lucyfer”), ska-  
mandrycka rozlewność słów, a obok tego nie-  
udolne próby nowatorstw (metafora: „jak  
mieśm surowym bédziesz czałk gwiazda-  
mi” — nie nasuwa mimo swej wykwi-  
ntności żadnego przeżycia poetyckiego!). Usi-  
wana prostota — na granicy rubaszości i  
niepotrzebnego gadulstwa. Wykrzykniki,  
myślniki, wyrażenia mocne, powtarzanie  
słów, wszystko co daje iluzję krzyku po-  
krywa pustkę i powierzchnowość. I to wła-  
śnie w tych wierszach, które mają być naj-  
bardziej bojowe, które mają być silne  
(„przedstawiciel proletariatu w środowisku  
ideologii narodowej” — mówi Czernik). Nie-  
przemysłane, nieprzeżyte, czysto po literac-  
ku potraktowane wizje („Pięści”).

Jak znowu przemówić do p. Pietrkiewi-  
cza, że pisać znowu nie jest tak łatwo jak  
się to może zdawać niektórym młodym po-  
etom. Zupełna ignorancja i lekceważenie for-  
my doprowadzi w końcu do rozpanoszenia  
się dyletanizmu i upadku sztuki pisarskiej.  
Dlatego poezja ma stać najniżej ze wszy-  
stkich sztuk? Czemu malarstwo wymaga  
kilku lat studiów teoretycznych i praktycz-  
nych? Czemu chcąc napisać kompozycję mu-  
zyczną musimy najpierw poznać nuty i  
wszystkie ich kombinacje, a **choc** ją ode-  
grać nie wystarczy mieć jej koncepcji i za-  
siąść do fortepianu nie znając klawiszy. Ty-  
lko literat dziwnym trafem rodzi się odra-  
zu poetą-fachowcem i nie musi troszczyć  
się o formę wypowiedzi. Pietrkiewiczowi  
wystarczy zdaje się że bédzie mówił pol-  
skim, a nie fińskim czy holenderskim języ-  
kiem

(„idę pełnić folwarczną służbę  
w mowie ojezyskiej!

Dam jej wiersze tylko z tego kraju  
bez kosmosu i luny ognistej”)

ale jaka ta polszczyzna będzie — mniejsza  
z tym! Że nie wystarczy zaprzeczyć starym  
formom i wylać się spod ich praw —  
że trzeba na ich miejsce wstawić inne —  
znaleźć swój własny wyraz — o tym autor  
zapomina.

Tom objętościowo za wielki. Możliwy  
z niego wybrać niewiele. Charakterystyczne  
dla bardzo młodych pisarzy gadulstwo —  
upajanie się słowem, które ma dla nich ma-  
giczne znaczenie („zostałem mamą poetą”)  
nieumiejętność wyboru i konstrukcji, nie-  
możność wyzwolenia się od nadmiaru ele-  
mentów wspomnieniowych („Sekretarz gmin-  
ny”), które dla czytelnika przedstawiałyby

\*) K. Dobrzyński „Żagwie na wicherach”,  
J. Pietrkiewicz „Wiersze i poematy”.

wartość tylko w wypadku wysokiego poziomu artystycznego. — Zawodzi autentyczność Pietrkiewicza. Opisy monotonne, senne, nawsuwają wątpliwość o autentycznym przeżyciu autora. Nawet w bojowych utworach przebiega nuta niezdrowej melancholii. — W wyznaniach o twórczości „Epika” mówi:

„Za ciasno w słowach: bzy, sny, śpiew, tan, życie...  
Trzeba umieć po chłopsku krzyżeć”.

albo to  
„Ktoś chodził po stodole, prósząc szelestem słomy i siano  
rosła mu w mózgu twarda chłopska krzepa i tego właśnie dnia rano  
w czyichś oczach wybuchł poezją epos”.

Autor przecenia trochę swoje siły. To do brzo o nim świadczy (mierzą siły na zamiary...). Ale nie widać u niego ani tej twardej, chłopskiej krzepy, ani energii czy zapалу młodzieńczego. I próby eposu nie dają konkretnych rezultatów. Epos, o którego odrodzeniu ciągle się mówi, zwłaszcza w zwią-

ku z poezją chłopską, nie jest tak łatwą formą wypowiedzi. Trzeba mieć dojrzałą i wypracowaną kulturę poetycką — żeby stworzyć epos. Tymczasem tu nie ma głębi przeżyć. Zonglowanie frazesami, efektywnymi słówkami, nienaturalny patos. Błędy stylu poetyckiego, nadużywanie przymiotników, imiesłów, ciągłe operowanie nazwiskami. Jedyne może udatniejsza strona jego poezji będzie — dość niezła zresztą — metafora, która znów wybitnie deenerwuje p. Hulkę-Laskowskiego. Omawiając poprzedni tom Pietrkiewicza „Prowincja” ubolewa nad tym jak to „panuje dzisiaj niepodzielnie metafora i ta przytłacza fatalnie nawet szczerze talenty ciężarem tradycji”, prorokuje jej upadek: „gdy wroci treść i konflikt do książki i do pieśni poety, metafora zniknie z niej”, a potem w uznaniu talentu poety orzeka: „Pietrkiewicz dałby sobie zresztą radę i bez rekwizytów metaforystyki”. Otóż śmiem stwierdzić, że nie dałby sobie rady, gdyż właśnie ta metafora jest dla niego jedyną odskocznią, która przy dużym wysiłku twórczym pozwoli wydobyć się z poziomu przeciętności.

A. Średniawa.

**PIERWSZORZĘDNY ZAKŁAD  
POGRZEBOWY**

**„Concordia”**

JANA WOLNEGO

Plac Szczepański 2.  
Telefon 103-31

Urządza pogrzeby od najskromniejszych do najwspanialszych, przeprowadza ekshumacje i przewozy zwłok do wszystkich krajów

Mniej zasobnym daleko idące ustępstwa.

Każdy palacz papierosów powinien wiedzieć



że dobra bibułka podwyższa smak i aromat tytoniu.



że zdrowotna gilza (zwijka) wchłania nikotynę i filtruje dym tytoniowy.



że gilza wykonana na automatach daje pełną rękojmię higieny.



że cienka i delikatna bibułka ułatwia ciąg papierosa.



że te wszystkie zadania spełniają gilzy i bibułki MOKKA-ALTESSE

**Białe zdrowe zęby**

**CHLORODONT**

**pasta do zębów i eliksir**

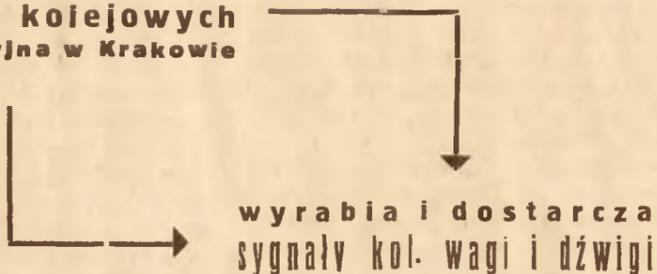
**J. PROCHASKA i Ska**

Tel. 1578. BIELSKO Tel 2078.

Skład sukna, jedwabiu, płótna, mód damskich i męskich. Wyrób bielizny.

DOM SPORTOWY.

**Wytwórnia sygnałów  
i urządzeń kolejowych**  
Spółka Akcyjna w Krakowie



**KOMFORTOWY ZAKŁAD KĄPIELOWY  
ŁAŹNIA RZYMSKA**

Kraków, ul. św. Sebastiana 9 -- Tel. 124-16

ZAKŁAD CZYNNY CAŁY DZIEŃ.

Łaźnia parowa dla pań: w poniedziałki od 2-giej do 8-mej wieczór  
i czwartki od 8-mej rano do 8-mej wieczór.

Łaźnia parowa, natryski, wanny, fryzjer, bufet.

**Konc. Przedsiębiorstwo Autobusowe  
wł. Ignacy Kasproicz w Sosnowcu**

udziela akademikom za okazaniem legitymacji akademickiej

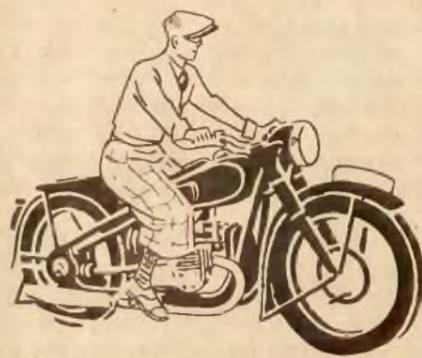
**25% zniżki**

cen biletów normalnych przy przejazdach na linii

**Będzin - Kraków**

przez Sosnowiec /Dąbrowę Górniczą, Zagórze, Dańdówkę/ Niwkę,  
Jaworzno-Chrzanów, Trzebinę i Krzeszowice.

Korzystajcie z autobusów firmy Kasproicz.



**Motocykle — Rowery  
Maszyny do szycia  
Radia — Gramofony  
Płyty  
Wózki dziecięce  
Rowerki dziecięce  
Hula nogi**

najtaniej sprzedaje  
gotówką — ratami

**POLSKI DOM HANDLOWY  
Krischer, Kraków Floriańska 9**

**Fabryka Kabli**

**OLEMENT ZAHM Spółka z ogr. odp.**

**DZIEDZICE**

**Legionów 194**

**tel. 1-111**

**PRACOWNIA KRAWIECKA  
strojów męskich**

**Kazimierz Krzyworzeka**

Kraków, św. Tomasza 31

**Inż Bronisław Patzau i Ska.**

Fabryka

Smarów Technicznych

**ŻYWIEC**

Założona w roku 1403

APTEKA

pod „ZŁOTĄ GŁOWĄ“

**Mra St. Krówczyńskiej i Norka**

w Krakowie, Rynek Gł. 13 - tel. 131-72

Krem „NORKA“  
USUWA PIEGI

Papierośnice, puderniczki, odznaki klubowe i sportowe, metalowe urządzenia do okien wystawowych gablotki i t. p.

Części szlutowane, niklowane, oksydowane, srebrzenie, złocenie i chromowanie.

**FABRYKA GALANTERII METALOWEJ**

„GALMET“

Sosnowiec, Przejazd 3 tel. 61-546

Redaguje młodzież akademicka

Redakcja i Administracja: **KRAKÓW, JANOWA WOLA 9, I. p.** Telefon Nr. 225-44.

Redaktor i wydawca: Bodnicki Władysław.

Drukarnia „Secesja“ Kraków, Kopernika 32. Tel. 171-48.